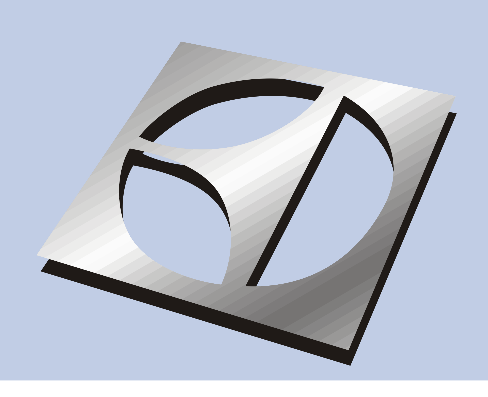
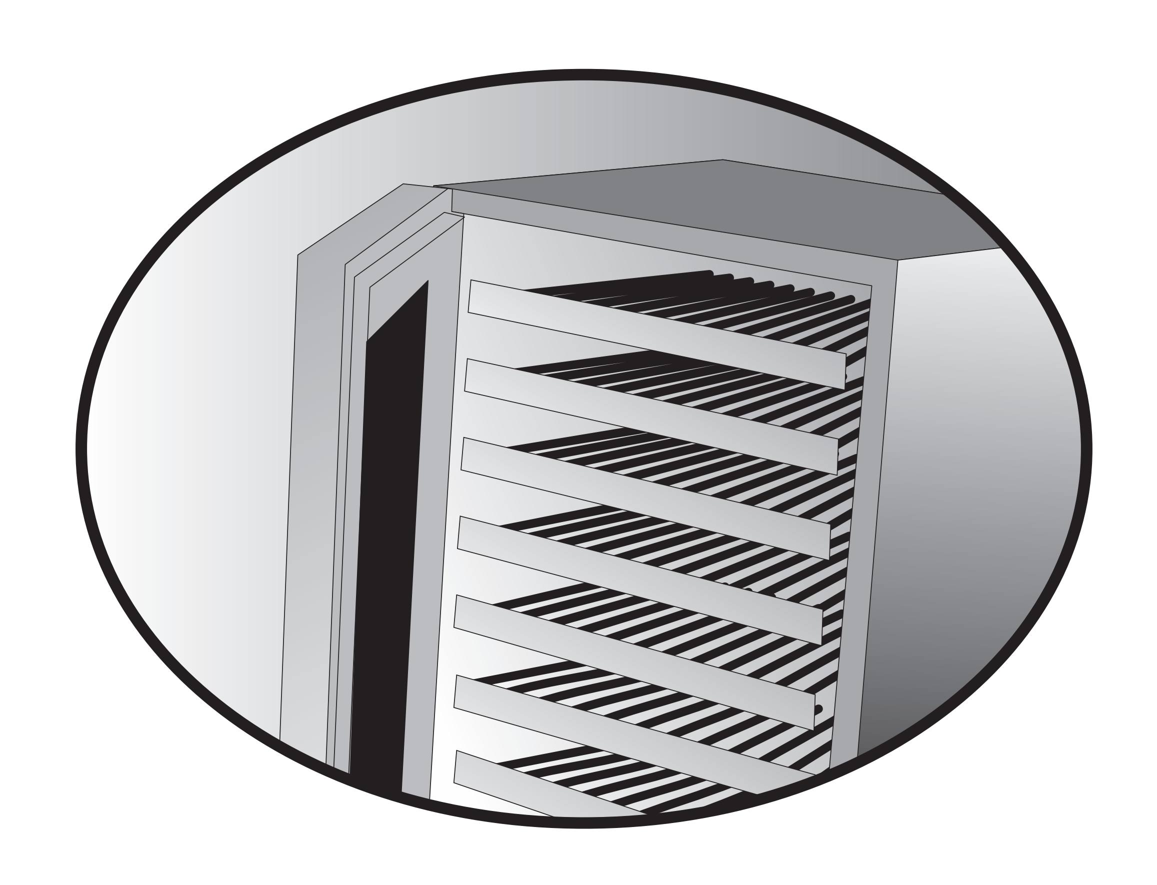


Use & Care Guide
Wine Cooler

Guia de Uso y Cuidado
Refrigerador de Vinos

Guide D'utilisation et D'entretien
Refroidisseur à Vin



Electrolux

241957000 May 2008

Finding Information

Please Read and Save This Guide

Thank you for choosing Electrolux, the new premium brand in home appliances. This Use & Care Guide is part of our commitment to customer satisfaction and product quality throughout the service life of your new wine cooler.

We view your purchase as the beginning of a relationship. To ensure our ability to continue serving you, please use this page to record key product information.

IMPORTANT

PLEASE READ all instructions completely before attempting to install or operate the unit.
All wine coolers require a connection to an electrical power source. Improper hook-up can result in a safety hazard and potential damage to the product or contents! Proper installation, in accordance with the manufacturer's specifications and all local codes, is the sole responsibility of the consumer. The manufacturer is not responsible for any installation expenses or damages incurred due to improper installation. If you are unsure of your ability to safely connect electric power to the unit, consult a licensed and insured professional to perform all electrical work.

Once you have your unit installed, we suggest you keep this manual in a safe place for future reference. Should any problems occur, refer to the "**Troubleshooting**" section of this manual. This information will help you quickly identify a problem and get it remedied. In the event you require assistance, please contact the dealer where you purchased your unit.

Make a Record for Quick Reference

Whenever you call to request information or service, you will need to know your model number and serial number. You can find this information on the serial plate located on the ceiling of your unit and on the product registration card.

Product Registration Card

The package containing this manual also includes your product registration information. Warranty coverage begins at the time your Electrolux wine cooler was purchased.



NOTE

Registering your product with Electrolux enhances our ability to serve you. You can register online (at the Internet address below) or by dropping your Product Registration Card in the mail. Complete and mail the Product Registration Card as soon as possible to validate the registration date.

Please record the purchase date of your Electrolux unit and your dealer's name, address and telephone number.

____
Purchase Date

____
Electrolux Model Number

____
Electrolux Serial Number

____
Dealer Name

____
Dealer Address

____
Dealer Telephone

Keep this manual and the sales receipt together in a safe place for further reference.

Questions?

For toll-free telephone support in the U.S. and Canada:
1-877- 4ELECTROLUX (1-877-435-3287)

For online support and Internet product information:
www.electroluxicon.com

Table of Contents

Important Safety Instructions

Safety Precautions

Do not attempt to install or operate your unit until you have read the safety precautions in this manual. Safety items throughout this manual are labeled with a Danger, Warning or Caution based on the risk type.

Definitions

This is the safety alert symbol. It is used to alert you to potential personal injury hazards. Obey all safety messages that follow this symbol to avoid possible injury or death.

 **DANGER**

DANGER indicates an imminently hazardous situation which, if not avoided, will result in death or serious injury.

 **WARNING**

WARNING indicates a potentially hazardous situation which, if not avoided, could result in death or serious injury.

 **CAUTION**

CAUTION indicates a potentially hazardous situation which, if not avoided, may result in minor or moderate injury.

 **IMPORTANT**

Indicates installation, operation or maintenance information which is important but not hazard-related.

General Precautions

 **DANGER**

RISK OF CHILD ENTRAPMENT. Before you throw away your old appliance, take off the doors and leave shelves in place so that children may not easily climb inside.

WARNING

- **Never attempt to repair or perform maintenance on the unit until the electricity has been disconnected.**
- **Altering, cutting of power cord, removal of power cord, removal of power plug, or direct wiring can cause serious injury, fire and/or loss of property and/or life and will void the warranty.**
- **Do not lift unit by door handle.**

 **CAUTION**

- **Use care when moving the unit. Some edges are sharp and may cause personal injury. Wear gloves when moving or repositioning the unit.**
- **Never install the unit behind closed doors. Be sure front grille is free of obstruction. Obstructing free air flow can cause the unit to malfunction, and may void the warranty.**
- **Allow unit temperature to stabilize for 24 hours before use.**

 **CAUTION**

- **Use only genuine Electrolux replacement parts. Imitation parts can damage the unit and may void the warranty.**

Installing the Wine Cooler

Your Electrolux wine cooler has been designed for either free-standing or built-in installation. When built-in, your wine cooler does not require additional air space for top, sides or rear. In either case, the front grille must **NOT** be obstructed.



NOTE

To ease unit installation and removal, it is recommended that the cabinet rough opening dimensions be increased by at least ¼ inch over the dimensions given for your unit.

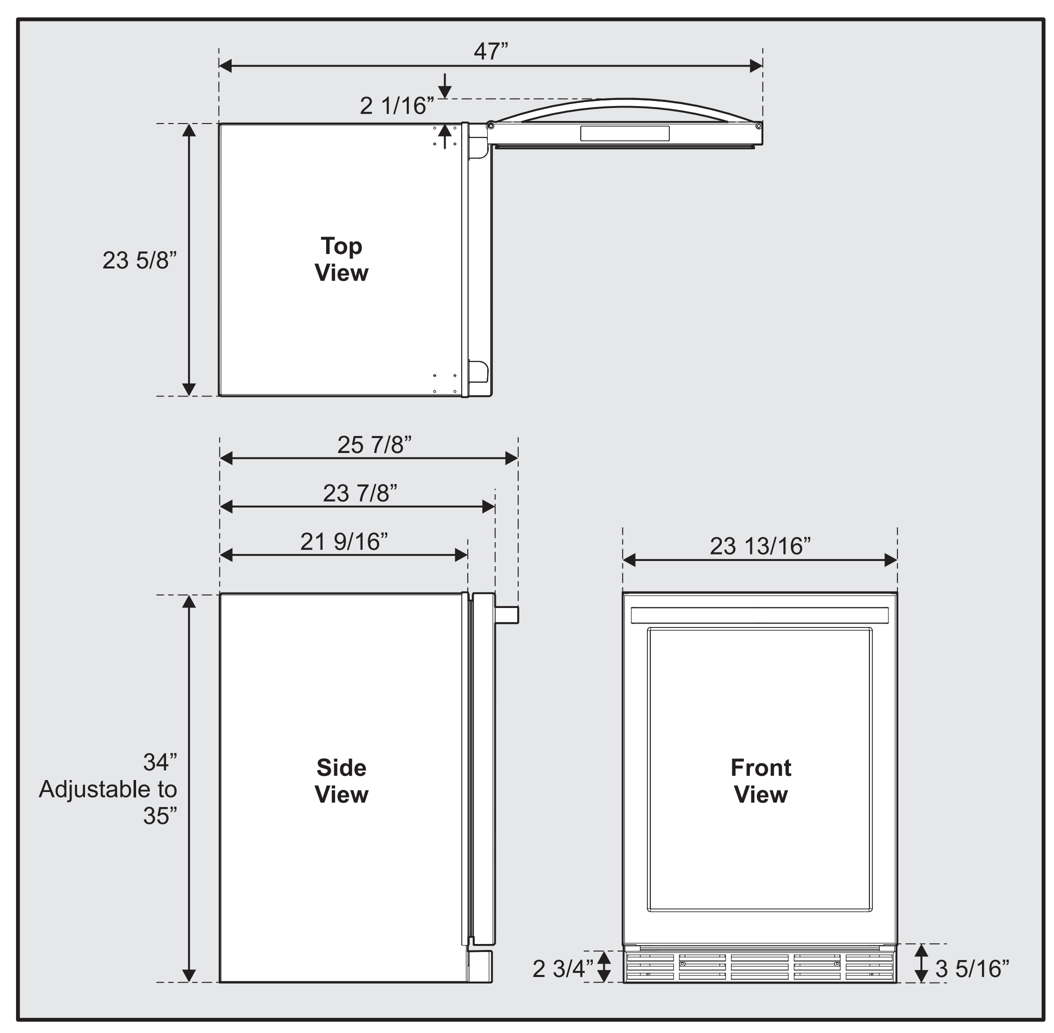


NOTE

All units require zero clearance when installed flush with a cabinet or wall. Electrolux ICON Designer stainless steel models require a minimum 2 1/16 inch handle clearance when installed against a wall or cabinet that extends beyond the front edge of the unit.

ICON Designer Unit Dimensions

Width	Height	Depth
23 13/16 inch	34-35 inches	25 7/8 inch



ICON Designer Product Dimensions

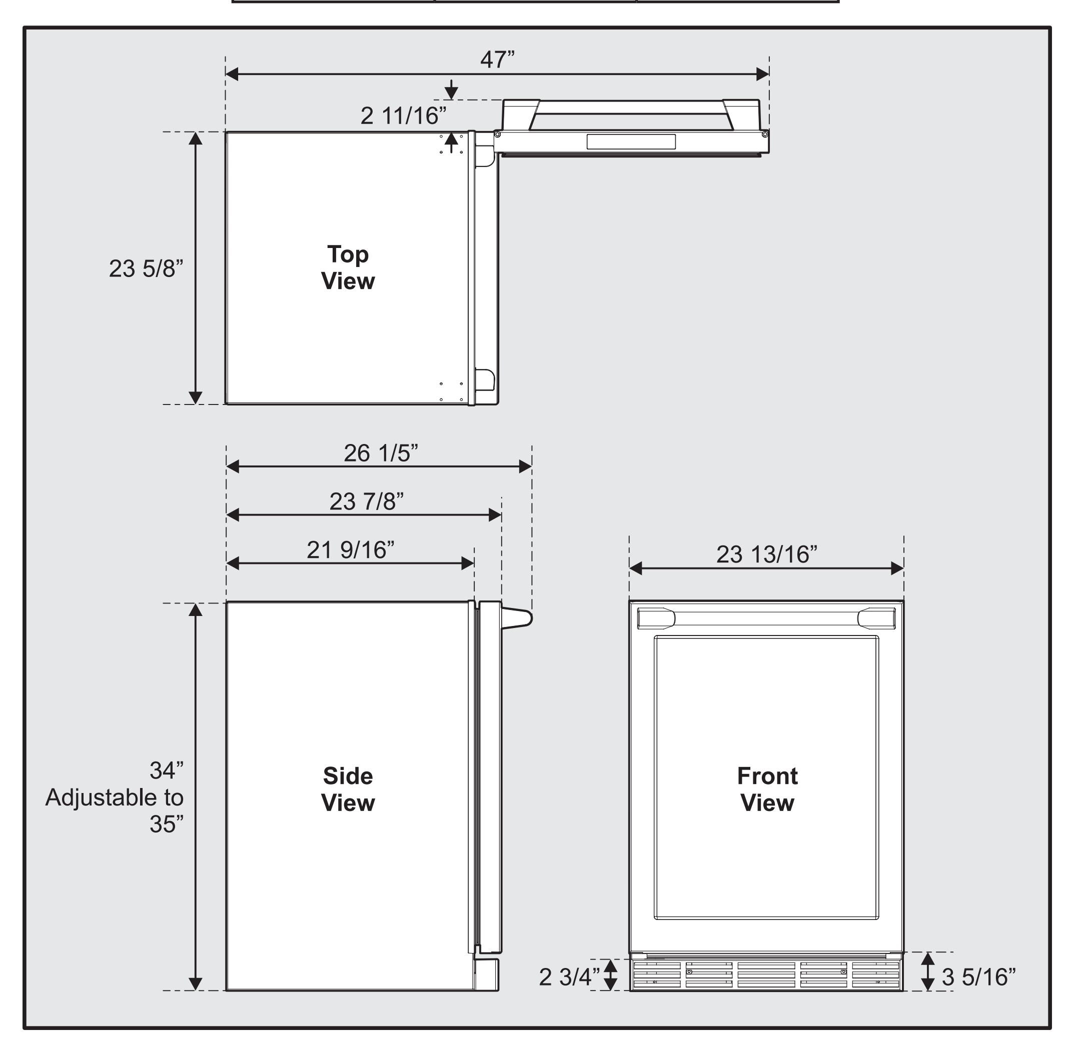
Installation

NOTE

All units require zero clearance when installed flush with a cabinet or wall. Electrolux ICON Pro stainless steel models require a minimum 2 11/16 inch handle clearance when installed against a wall or cabinet that extends beyond the front edge of the unit.

ICON Pro Unit Dimensions

Width	Height	Depth
23 13/16 inch	34-35 inches	26 1/5 inch



ICON Pro Product Dimensions

Site Preparation

1 Position the unit on a flat, level surface capable of supporting the entire weight of the unit. Remember the unit will be significantly heavier once it is fully loaded.

2 This unit requires a grounded and polarized 115 VAC, 60Hz, 15A circuit (normal household current).

3 Avoid connecting the unit to a Ground Fault Interruptor (GFI). GFIs are prone to nuisance tripping which will cause the unit to shut down. GFIs are generally not used on circuits which power equipment that must run unattended for long periods of time.

4 The unit must be installed according to your local codes and ordinances.

⚠ WARNING

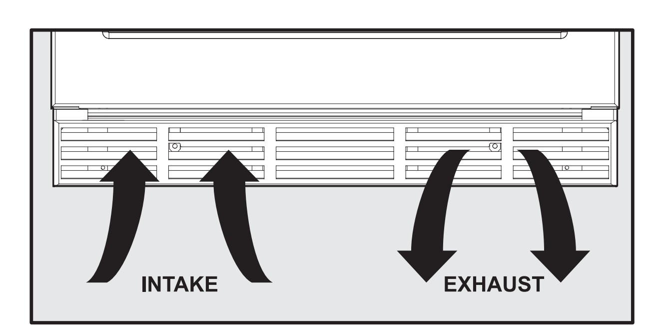
ELECTROCUTION HAZARD!

Electrical Grounding Required. This appliance is equipped with a three prong (grounding) polarized plug for your protection against possible shock hazards.

- **NEVER remove the round grounding prong from the plug.**
- **NEVER use a two-prong grounding adapter.**
- **NEVER use an extension cord to connect power to the unit.**

Where a two-prong wall receptacle is encountered or a longer power cord is required, contact a qualified electrician to have it replaced in accordance with applicable electrical codes.

5 Position the unit to allow free air flow through the front grille.

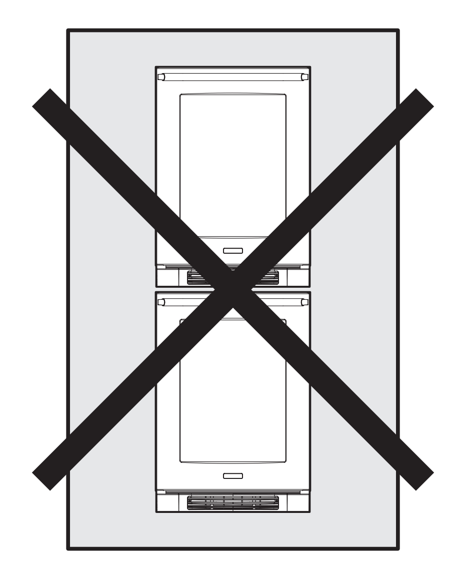


6 Wipe out inside of unit with a damp cloth.

7 Be sure to install the Anti-Tip bracket. Follow the instructions provided with the Anti-Tip bracket kit.

⚠ WARNING

The Anti-Tip Kit must be installed on this unit before it is used. Double stacking units may cause serious personal injury.

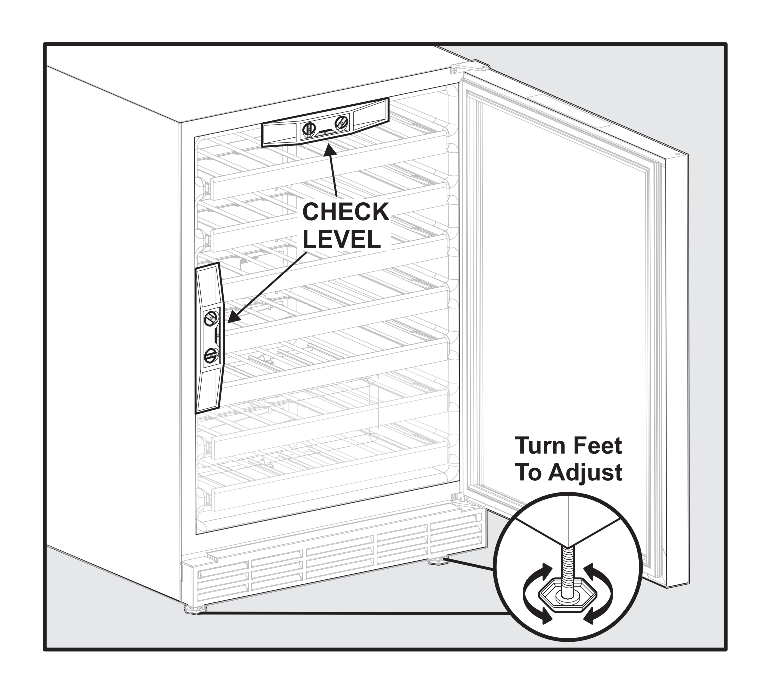


Leveling

Leveling the Unit

Position the unit on a flat, level surface capable of supporting the entire weight of the unit when full.

This unit contains four (4) adjustable leveling legs. Turn the legs clockwise to raise and counterclockwise to lower.



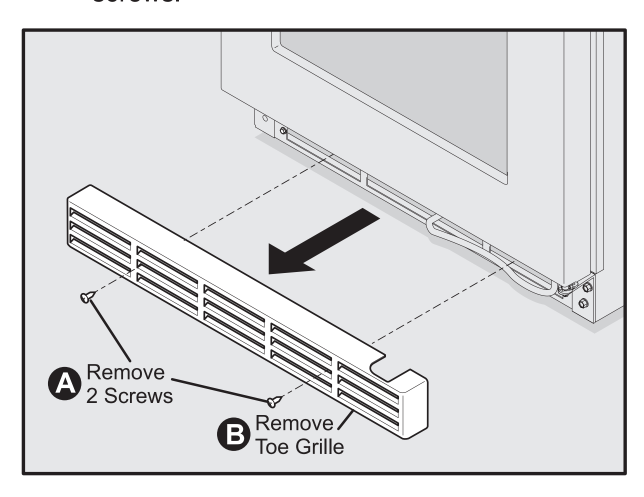
Reversing the Door

This model comes equipped with a RH-swing door. To convert the unit to a LH-swing door (as shown in the Use & Care Guide), certain components must be obtained before beginning the conversion. These components are available from your local dealer or by calling Electrolux.

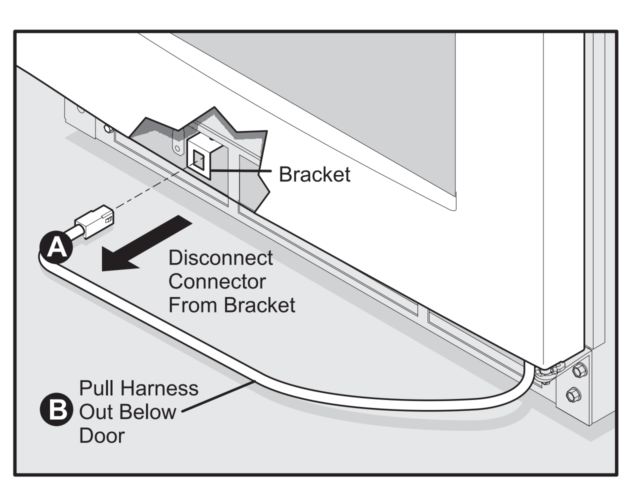
Order Part Number: 5303418377

To reverse the door:

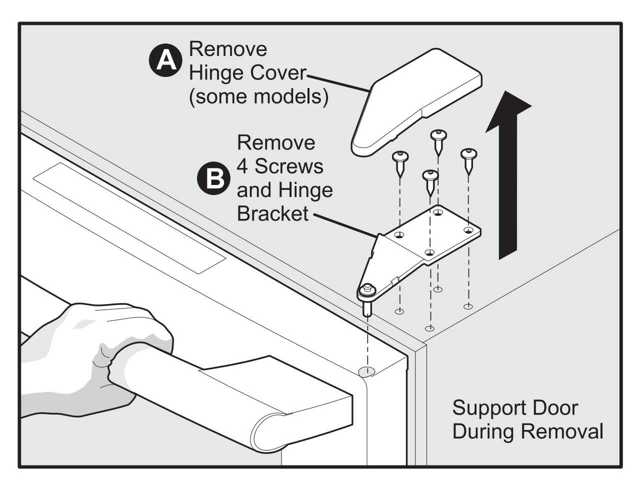
1. Disconnect power to the wine cooler.
2. Remove toe grille by removing two (2) screws.



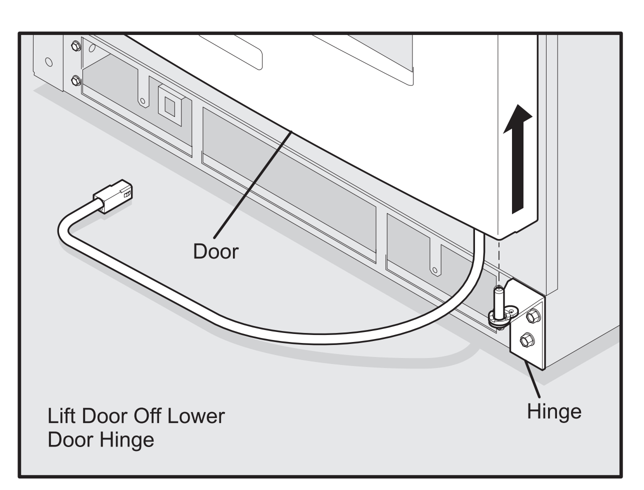
3. Disconnect door harness from connector bracket behind lower front panel. Pull harness from behind lower front panel so it is hanging below the door.



4. Remove upper right-hand (RH) hinge bracket by loosening four (4) screws. Be careful to support the door while loosening and removing the upper hinge bracket.



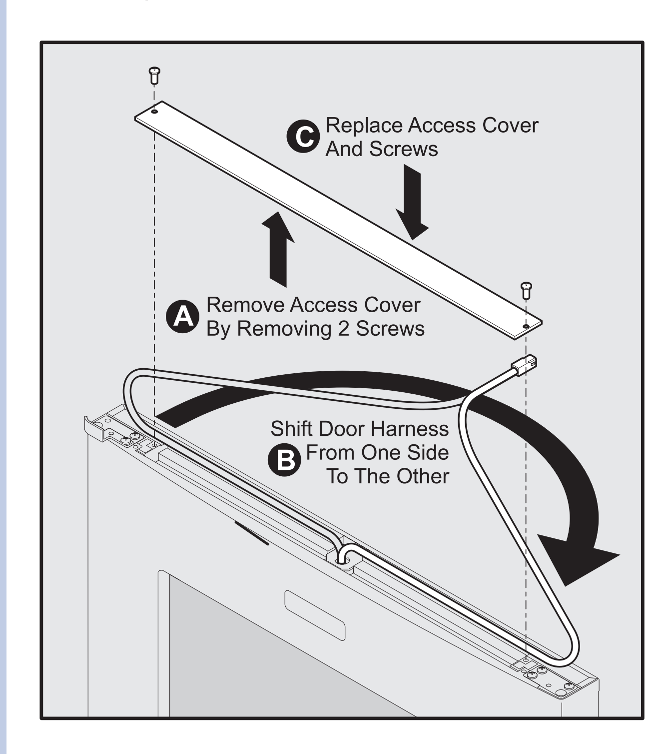
5. Lift the door off of the lower RH hinge bracket. Turn the door upside down and place on a soft, non-abrasive surface.



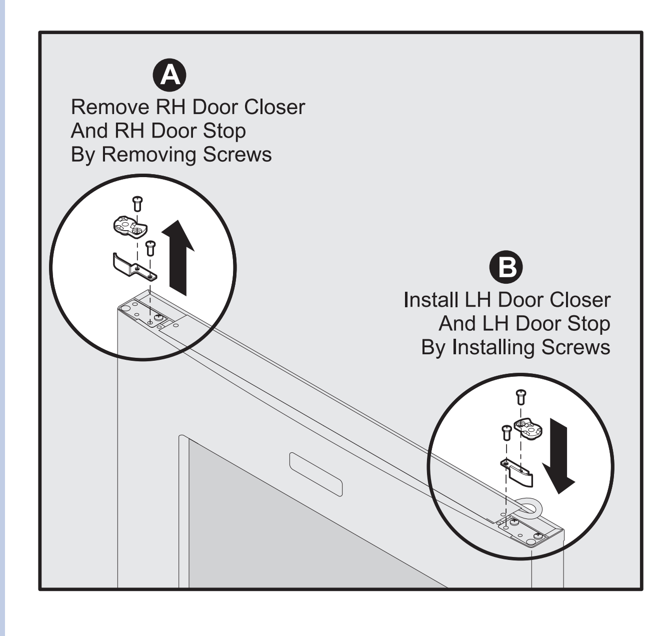
Door Reversal

6 Remove access cover by removing two (2) screws.

7 Shift door harness from one side to the other. Replace access cover.



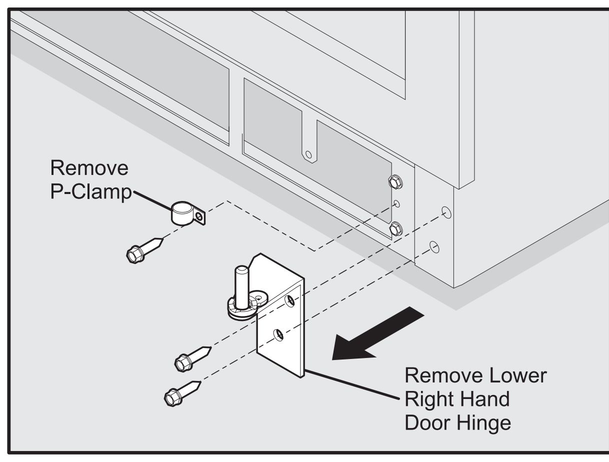
8 Remove plastic RH door closer by removing screw. Remove metal RH door stop by removing screw.



9 Install metal left-hand (LH) door stop by installing screw.

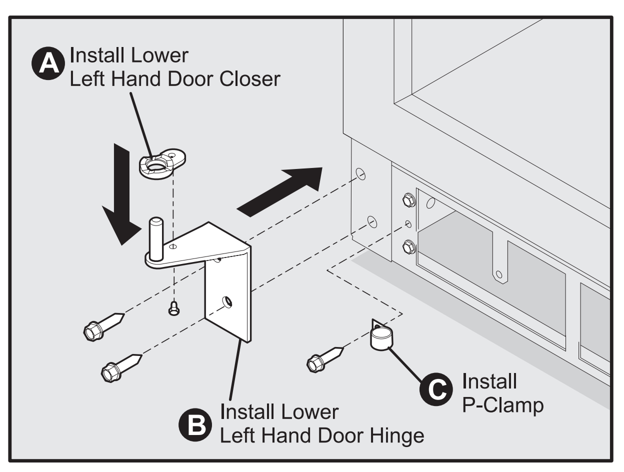
10 Install plastic LH door stop by installing screw.

11 Remove lower RH door hinge by removing two (2) screws. Remove P-clamp and install in LH side.

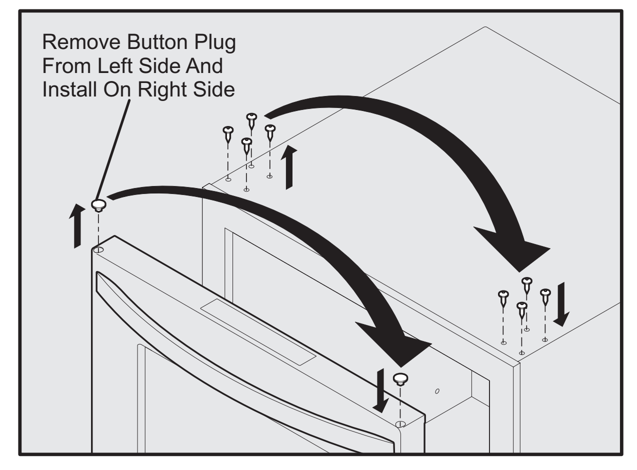


12 Install lower LH door closer in lower LH door hinge by installing screw.

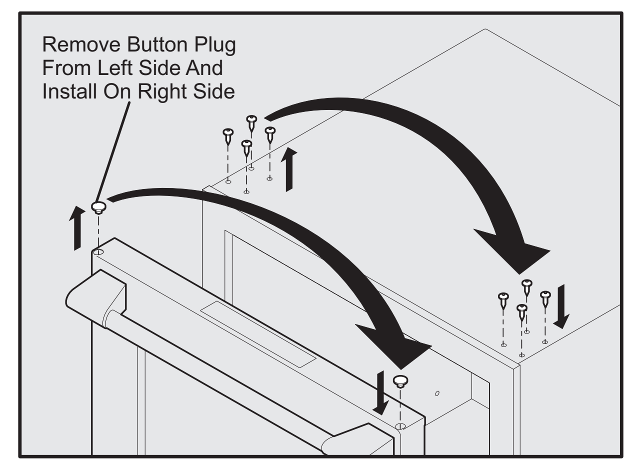
13 Install lower LH door hinge by installing two (2) screws. Apply petroleum jelly to lower LH hinge pin.



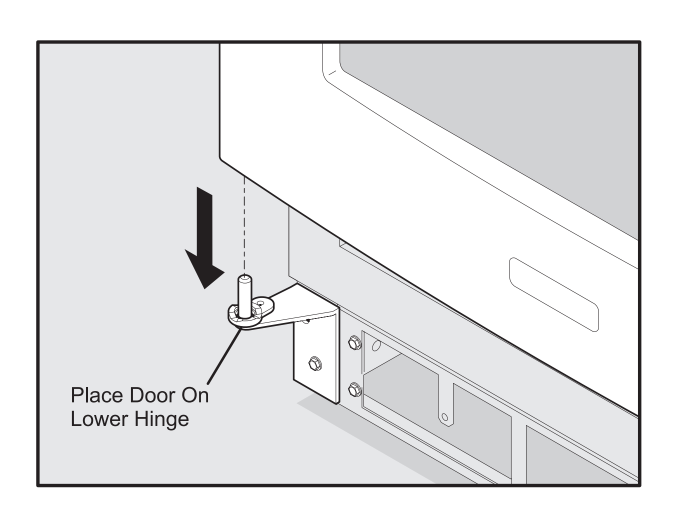
14 Remove button plug from upper left side of door and place in upper right side of door. Place door on lower LH hinge bracket.



ICON Designer



ICON Pro



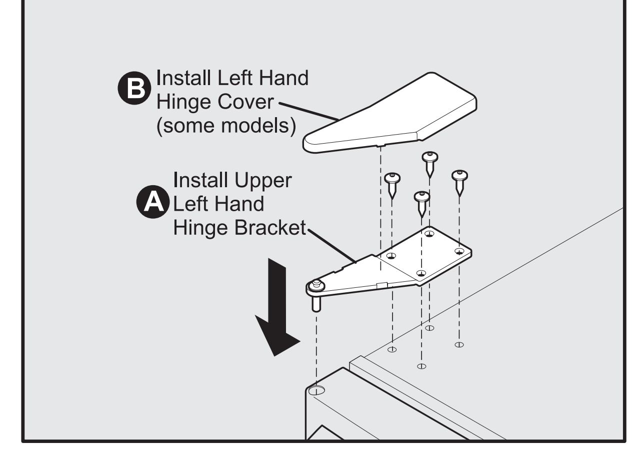
15 Install upper LH hinge bracket by installing four (4) screws.

If door does not close properly after reversing, the following actions may be taken:

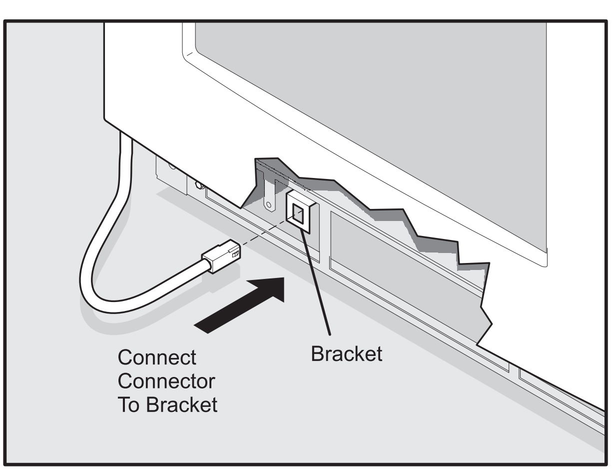
a) Loosen lower hinge screws and align door. Retighten screws.

b) Loosen upper hinge screws and align door. Retighten screws.

c) Remove door gasket, turn 180°, and reinstall.

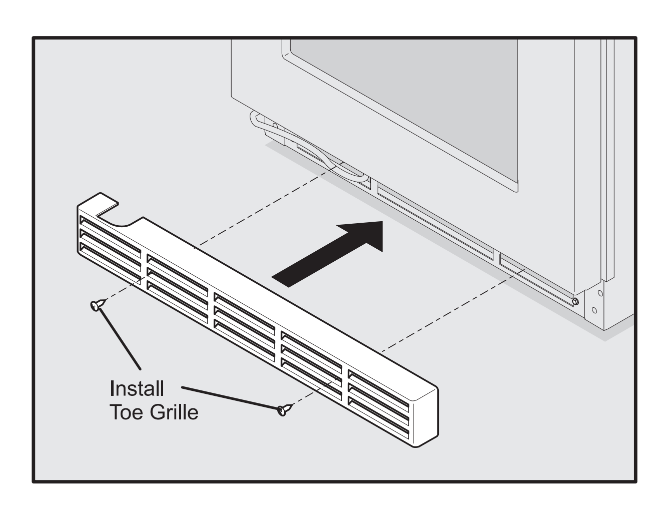


16 Route door harness behind lower front panel. Reconnect door harness to bracket.



Door Reversal

17 Reattach toe grille by installing two (2) screws.

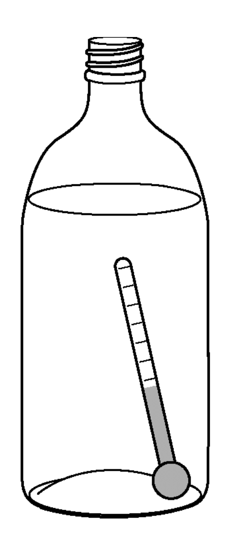


18 Reapply power.

Starting the Unit

Your wine cooler is shipped in the ON position; however, you may turn it ON or OFF by pressing and holding the ON/OFF for three (3) seconds and then releasing the key.

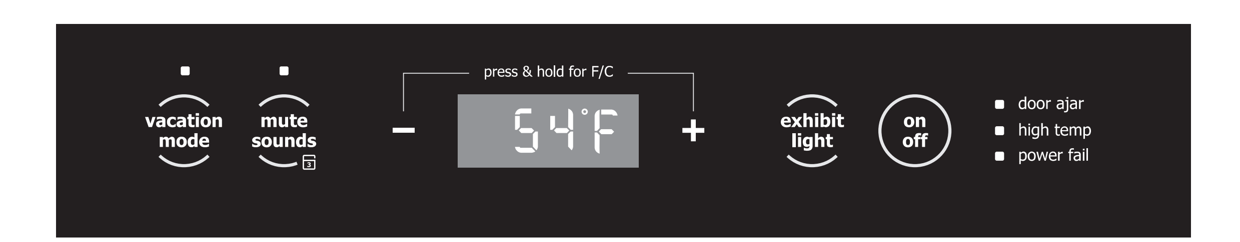
Adjusting the Temperature



To accurately check the temperature, insert a reliable thermometer into a plastic (non-breakable) bottle, partially filled with water. Tighten the bottle cap securely.

Place the bottle in the desired area for 24 hours. Refrain from opening the unit during the testing period. After 24 hours, check the temperature of the water.

Press and release the (+) or (–) indicator to adjust the temperature to the desired setting. The temperature display will begin to blink with the first touch and release. Adjust the temperature by touching and releasing the key. After three (3) seconds of inactivity, the display will beep to accept the new temperature.



Factors that affect the internal temperatures of the cabinet include:

1. Temperature setting.
2. Room temperature where installed.
3. Number of times the door is opened and closed.
4. Amount of time the internal light is illuminated. This affects primarily wines/beverages on the top racks/shelves.
5. Installation in direct sunlight or near a heat source.

press & hold for F/C

vacation mode | mute sounds | – 54°F + | exhibit light | on off

door ajar
high temp
power fail

Description of Features

vacation mode Conserves energy by disabling interior lights and keypad inputs.

mute sounds Tones emitted by each keypress can be turned off based on user preference. The sounds are muted when the red indicator is lit. The **mute sounds** key also is used to acknowledge alarm conditions, denoted by a flashing red indicator. Press and hold the **mute sounds** key for three (3) seconds to enable **control lock**, which prevents undesired changes to the unit settings. Temperature display will show "LOC".

temperature mode Simultaneously press and hold the (+) and (–) keys for three (3) seconds then releasing the key causes the temperature display to toggle from Fahrenheit to Celsius and back again.

display light Manually activates the lights, regardless of whether the door is closed. Each successive keypress will advance the interior lights from "Off" to "Low Intensity" to "Maximum Intensity" then to "Off" again. Interior lighting is automatically disabled after 120 minutes, at which point the lights may be manually activated again if desired.

on off Press and hold for three (3) seconds then release the key. This allows the user to turn off the cooling system. The temperature display will display "OFF". **THIS DOES NOT REMOVE POWER FROM THE UNIT**.

Alarms

door ajar If the door has been left open for five (5) minutes, an audible alarm will sound and the **door ajar** indicator will illuminate on the right side of the display. The **mute sounds** indicator will blink. Pressing the **mute sounds** key or closing the door will acknowledge the alarm and disable the audible portion and the LED indicator until the door is left open another five (5) minutes.

power fail In the event of a power failure or initial power-up, an audible alarm will sound and the **power fail** indicator on the right side of the display will blink. The **mute sounds** indicator will blink. Pressing the **mute sounds** key will acknowledge the alarm and disable the audible portion. All other functions are disabled until the alarm is acknowledged, at which point the **power fail** indicator is turned off and the unit will resume normal operation.

Sabbath Mode

Sabbath mode disables portions of the unit and its controls in accordance with the weekly Sabbath and religious holidays observed within the Orthodox Jewish community.

K

Sabbath mode is enabled and disabled by pressing and holding the **vacation mode** key for five (5) seconds. Temperature display shows "Sb" while in Sabbath mode.

The customer may open or close the door at any time without concern of directly turning on or off any lights, digital readouts, solenoids, fans, valves, compressor, icons, tones or alarms. After power failure, the unit will immediately return to Sabbath mode.

While in Sabbath mode, alarm indicators will not illuminate, nor be accompanied by audible alarms.

For further assistance, guidelines for proper usage and a complete list of models with the Sabbath feature, please visit the web at http:\\www.star-k.org.

Proper Storage

The wine cooler will accommodate 48 bottles (750 ml size). There are five (5) upper racks that will hold eight (8) bottles each and two lower racks that will hold four (4) bottles each. Specially designed wine racks allow for proper horizontal storage of the wine. The cork remains moist which keeps air from entering the bottle.

Stocking Recommendations

The wine racks allow for the proper horizontal storage of wine. The bottles are properly positioned so that the wine remains in contact with the cork to assure that the cork does not become dry. Use the procedure listed below to stock your wine cooler. White and sparkling wines should be maintained on the bottom to middle racks and red wine on the top racks.

Your wine cooler should be stocked beginning with the bottom rack at the back and working forward staggering the bottles.

Subsequent racks should be stocked similarly, starting with the back of each rack.

Maintaining Your Wine Cooler

Periodic cleaning and proper maintenance will ensure efficiency, top performance, and long life. The maintenance intervals listed are based on normal conditions. You may want to shorten the intervals if you have pets or other special considerations.

Exterior Cleaning for Your Stainless Steel Model

- Your stainless steel model may discolor when exposed to chlorine gas, pool chemicals, salt water, or cleaners with bleach.
- Keep your stainless unit looking new by cleaning with a high quality, all-in-one stainless steel cleaner/polish on a monthly basis. Frequent cleaning will remove surface contamination that could lead to rust. Some installations will require cleaning on a weekly basis.
- DO NOT CLEAN WITH STEEL WOOL PADS.
- DO NOT USE CLEANERS THAT ARE NOT SPECIFICALLY INTENDED FOR STAINLESS STEEL (this includes glass, tile and counter cleansers).
- If any surface discolors or rusting appears, clean it quickly with Bon-Ami or Barkeepers Friend Cleanser and a non-abrasive cloth. Always clean in the direction of the grain. Always finish this process with a high quality, all-in-one stainless steel cleaner/polish to prevent further problems.
- USE OF ABRASIVE PADS SUCH AS SCOTCHBRITE WILL CAUSE THE GRAINING IN THE STAINLESS TO BECOME BLURRED.
- Rust that is allowed to linger can penetrate into the surface of the stainless steel and become impossible to remove.

⚠ CAUTION

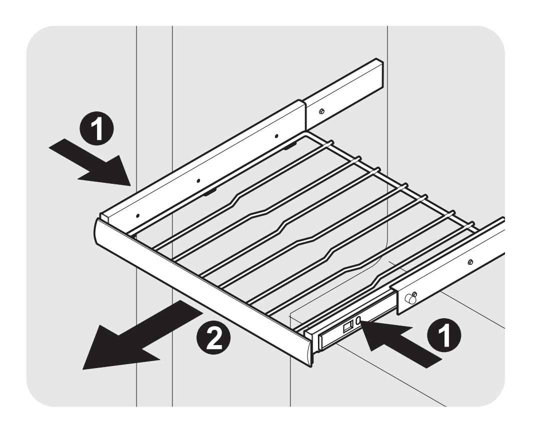
- **Stainless steel models exposed to chlorine gas and moisture such as areas with spas or swimming pools, may have some discoloration of the stainless steel. Discoloration from chlorine gas is normal. Follow exterior cleaning instructions.**
- **NEVER USE CHLORIDE OR CLEANERS CONTAINING BLEACH TO CLEAN STAINLESS STEEL.**

Interior Cleaning - as Required

1. Disconnect power to the wine cooler.
2. Remove racks if desired, see "**WINE RACK REMOVAL/INSTALLATION"** below.
3. Wipe down the interior with a solution of non-abrasive mild detergent and warm water.
4. Rinse with clear water.
5. Reconnect power to the unit.

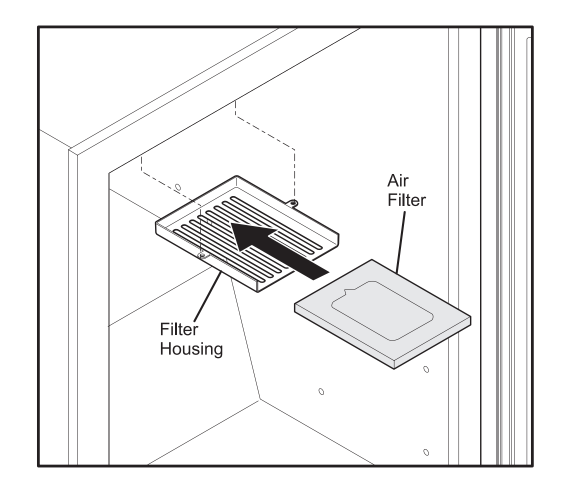
Wine Rack Removal/Installation

1. Open door fully.
2. Extend wine rack fully.
3. Ball bearing slide features plastic release latches on each side. Push release latches, then pull wine rack out.
4. To reinstall, push ball bearing slides in fully. Slide rack into ball bearing slide ensuring each side engages properly.



Air Filter

Static Air Filter found in literature pack. Install in proper housing.



Before You Call for Service

If the unit appears to be malfunctioning, read through this manual first. If the problem persists, check the **Troubleshooting Guide** below. Locate the problem in the guide and refer to the cause and its remedy before calling for service. The problem may be something very simple that can be solved without a service call. Some remedies listed in the **Troubleshooting Guide** are very complex. Consulting or contracting a qualified service technician may be necessary.

If Service is Required

Contact the dealer where you purchased the unit if service is required. State the model and serial number and explain the problem. The model and serial number plate is located on the ceiling of your unit.

If you do not know the name of the selling dealer or a local service company, you can check online at **www.electroluxicon.com** or call **1-877-435-3287**.

 **WARNING**

ELECTROCUTION HAZARD

NEVER attempt to repair or perform maintenance on the unit until the main electrical power has been disconnected.

Problem	Possible Cause	Remedy
Unit not cold enough. Adjust temperatures (see "**Adjusting the Temperature**" in the "**Start-Up and Temperature Control**" section).	• Control set too warm. • Light staying on. • Airflow to front grille blocked. • Door gasket not sealing properly.	• Adjust temperature colder. Allow 24 hours for temperature to stabilize. • Turn off manual light control. See "**Operation**" Section. • Airflow must not be obstructed to front grille. See "**Installation**" Section. • Adjust door gasket.
Unit too cold. Adjust temperatures (see "**Adjusting the Temperature**" in the "**Start-Up and Temperature Control**" section).	• Control set too cold.	• Adjust temperature warmer. Allow 24 hours for temperature to stabilize.
No interior light.	• Failed LED assembly.	• Contact a qualified Electrolux Service Technician.
Light will not go out when door is closed.	• Manual light control is ON. • Door switch not making contact.	• Turn off manual light control. See "**Operation**" Section. • Check for proper door alignment.
Alarm(s) will not shut off.	• Door is ajar. • Power has failed. • Internal temperature is too high. (Beverage Center only)	• Press "Mute Sounds" key to acknowledge alarm. • Ensure door is closed firmly. • Allow 24 hours for temperature to stabilize.
Power is not restored after power failure.	• Circuit breaker has tripped.	• Verify electrical supply. See "**Installation**" section.
Door does not close properly after reversing it.	• Door hinges are misaligned. • Door gasket is not sealing properly.	• Loosen hinges and re-align door. Retighten hinges. • Turn gasket 180°. See "**Door Reversal**" section.

REFRIGERATOR WARRANTY *Your refrigerator is protected by this warranty*

	WARRANTY PERIOD	THROUGH OUR AUTHORIZED SERVICERS, WE WILL:	THE CONSUMER WILL BE RESPONSIBLE FOR:
FULL ONE-YEAR WARRANTY	One year from original purchase date.	Pay all costs for repairing or replacing any parts of this appliance which prove to be defective in materials or workmanship. Excludes original and replacement Ice & Water filter cartridges (if equipped). Original and replacement cartridges are warranted for 30 days (parts only).	Costs of service calls that are listed under **NORMAL RESPONSIBILITIES OF THE CONSUMER.***
LIMITED 2nd– 5TH YEAR WARRANTY (Cabinet Liner and Sealed System)	Second through fifth years from original purchase date.	Repair or replace any parts in the cabinet liner or sealed refrigeration system (compressor, condenser, evaporator, dryer or tubing) which prove to be defective in materials or workmanship.	Costs for pickup and delivery of the appliance required because of service. Costs for labor, parts and transportation other than with respect to the cabinet liner or Sealed Refrigeration System.
LIMITED WARRANTY (Applicable to the State of Alaska)	Time periods listed above.	All of the provisions of the full warranties above and the exclusions listed below apply.	Costs of the technician's travel to the home and any costs for pick up and delivery of the appliance required because of service.

In the U.S.A., your appliance is warranted by Electrolux Home Products, Inc. We authorize no person to change or add to any of our obligations under this warranty. Our obligations for service and parts under this warranty must be performed by us or an authorized Electrolux Home Products, Inc. servicer. In Canada, your appliance is warranted by Electrolux Canada Corp.

*NORMAL RESPONSIBILITIES OF THE CUSTOMER

This warranty applies only to products in ordinary household use, and the consumer is responsible for the items listed below:

1. Proper use of the appliance in accordance with instructions provided with the product.
2. Proper installation by an authorized servicer in accordance with instructions provided with the appliance and in accordance with all local plumbing, electrical and/or gas codes.
3. Proper connection to a grounded power supply of sufficient voltage, replacement of blown fuses, repair of loose connections or defects in house wiring.
4. Expenses for making the appliance accessible for servicing, such as removal of trim, cupboards, shelves, etc., which are not a part of the appliance when it was shipped from the factory.
5. Damages to finish after installation.
6. Replacement of light bulbs and/or fluorescent tubes (on models with these features).

EXCLUSIONS

This warranty does not cover the following:

1. CONSEQUENTIAL OR INCIDENTAL DAMAGES SUCH AS PROPERTY DAMAGE AND INCIDENTAL EXPENSES RESULTING FROM ANY BREACH OF THIS WRITTEN OR ANY IMPLIED WARRANTY.
   Note: *Some states do not allow the exclusion or limitation of incidental or consequential damages, so this limitation or exclusion may not apply to you.*
2. Service calls which do not involve malfunction or defects in workmanship or material, or for appliances not in ordinary household use. The consumer shall pay for such service calls.
3. Damages caused by services performed by servicers other than Electrolux Home Products, Inc., Electrolux Canada Corp., or its authorized servicers; use of parts other than genuine Electrolux Home Products parts; obtained from persons other than such servicers; or external causes such as abuse, misuse, inadequate power supply or acts of God.
4. Products with original serial numbers that have been removed or altered and cannot be readily determined.

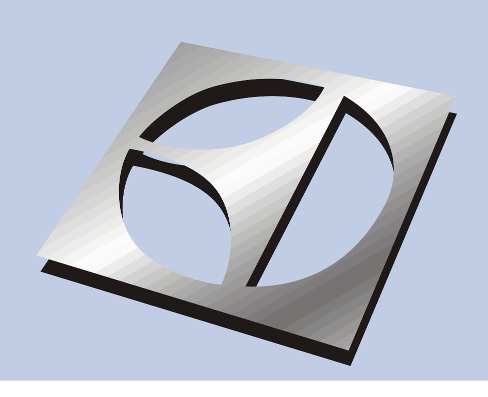
IF YOU NEED SERVICE

Keep your bill of sale, delivery slip, or some other appropriate payment record. The date on the bill establishes the warranty period should service be required. If service is performed, it is in your best interest to obtain and keep all receipts. This written warranty gives you specific legal rights. You may also have other rights that vary from state to state. Service under this warranty must be obtained by contacting Electrolux Home Products, Inc. or Electrolux Canada Corp.

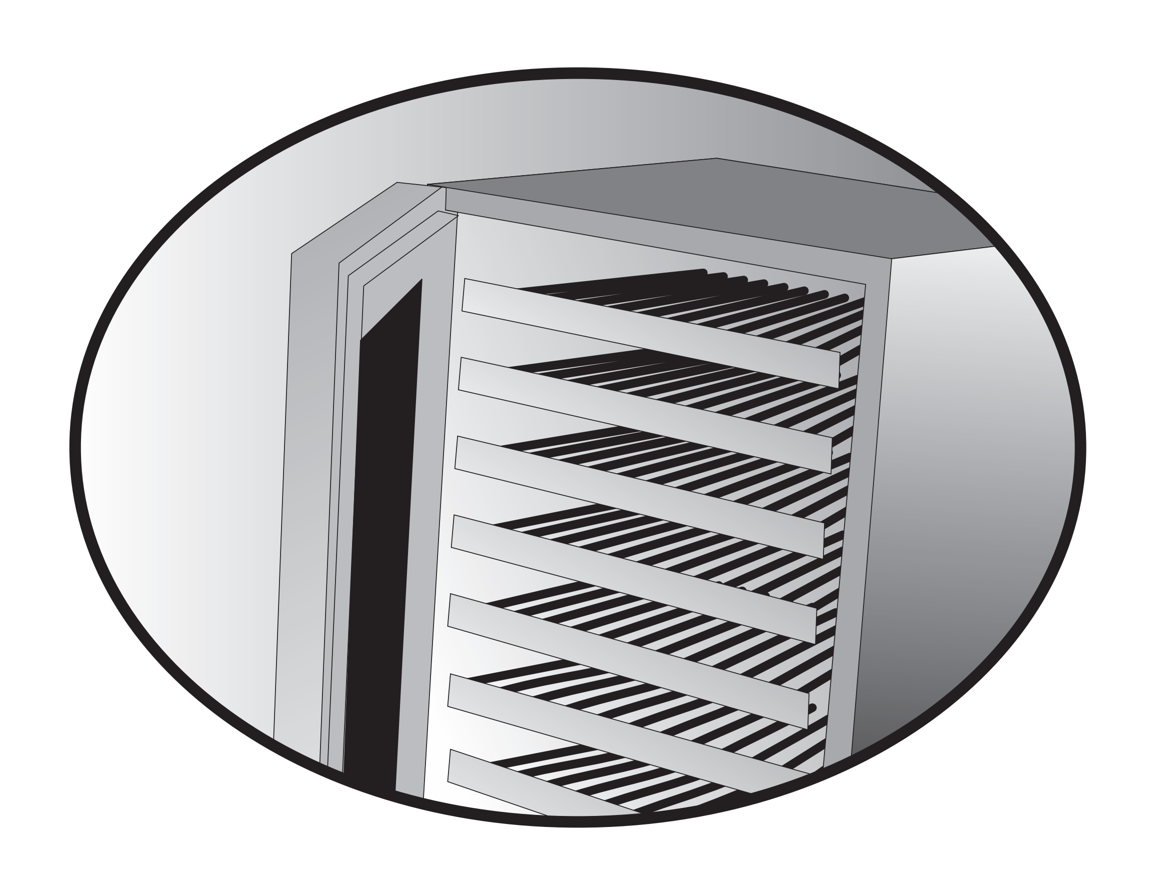
This warranty only applies in the 50 States of the U.S.A. and Puerto Rico, and Canada. Product features or specifications as described or illustrated are subject to change without notice. All warranties are made by Electrolux Home Products, Inc. In Canada, your appliance is warranted by Electrolux Canada Corp.

USA
1-877-435-3287
Electrolux Major Appliances North America
P.O. Box 212378
Augusta, GA 30907

Canada
1-800-265-8352
Electrolux Canada Corp.
5855 Terry Fox Way
Mississauga, Ontario, Canada L5V 3E4



Use & Care Guide
Wine Cooler
Guía de uso y cuidado
Refrigerador de vinos
Guide d'utilisation et d'entretien
Refroidisseur à vin





241957000 mai 2008

Veuillez lire et conserver ce guide

Merci d'avoir choisi Electrolux, la nouvelle marque de qualité en matière d'électroménager. Ce Guide d'utilisation et d'entretien fait partie de notre engagement à vous satisfaire et à vous fournir un produit de qualité pendant toute la durée de vie de votre nouveau refroidisseur à vin.

Nous considérons votre achat comme le début d'une nouvelle relation. Pour que nous soyons à même de continuer à vous servir, veuillez utiliser cette page pour enregistrer les renseignements importants concernant ce produit.

IMPORTANT

VEUILLEZ LIRE toutes les instructions avant d'installer et d'utiliser cet appareil.
Tous les refroidisseurs à vin doivent être branchés à une source d'alimentation électrique. Un branchement inadéquat peut entraîner des risques d'accident et dommages à l'appareil ou à son contenu! Il vous incombe de vous assurer que l'installation est adéquate et conforme aux directives du fabricant et aux codes en vigueur dans votre région. Le fabricant n'est pas responsable des frais d'installation ou des dommages subis en raison d'une installation incorrecte. Si vous pensez ne pas être capable de brancher l'appareil en toute sécurité à l'alimentation électrique, veuillez demander à un professionnel qualifié et assuré pour effectuer tous les travaux d'électricité.

Une fois l'appareil installé, nous vous suggérons de conserver ce guide pour vous y reporter ultérieurement. Si des problèmes surviennent avec votre appareil, reportez-vous à la section **Dépannage** de ce guide. Les renseignements qu'elle contient vous permettront de détecter rapidement un problème et d'y remédier. Pour obtenir de l'aide additionnelle, veuillez communiquer avec le marchand qui vous a vendu l'appareil.

Inscrivez les renseignements importants pour vous y reporter rapidement

Lorsque vous téléphonez pour obtenir de l'information ou une réparation, vous devez connaître les numéros de modèle et de série de votre appareil. Vous trouverez ces renseignements sur la plaque signalétique située sur la paroi supérieure de votre appareil et sur la carte d'enregistrement du produit.

Carte d'enregistrement du produit

Vous trouverez les renseignements concernant l'enregistrement du produit dans l'enveloppe qui contient ce guide. La garantie est valide à partir de la date d'achat de votre refroidisseur à vin Electrolux.

REMARQUE

L'enregistrement de votre produit nous permet de mieux vous servir. Vous pouvez effectuer cet enregistrement en ligne (à l'adresse ci-dessous) ou en envoyant votre carte d'enregistrement de produit par la poste. Veuillez remplir et poster la carte d'enregistrement du produit dès que possible afin d'en valider la date d'achat.

Veuillez inscrire la date d'achat de votre appareil Electrolux ainsi que le nom, l'adresse et le numéro de téléphone de votre marchand.

____
Date d'achat

____
Numéro de modèle Electrolux

____
Numéro de série Electrolux

____
Nom du marchand

____
Adresse du marchand

____
Numéro de téléphone du marchand

Conservez ce guide et votre reçu au même endroit pour pouvoir vous y reporter ultérieurement.

Des questions?

Pour rejoindre le service sans frais aux États-Unis et au Canada :
1 877 4ELECTROLUX (1 877 435-3287)

Pour obtenir de l'aide et des renseignements sur nos produits en ligne : www.electroluxicon.com

Table des matières

Mesures de sécurité importantes

Mesures de sécurité

Ne tentez pas d'installer ou d'utiliser votre appareil avant d'avoir lu les mesures de sécurité présentées dans ce guide. Les mesures de sécurité présentées dans ce guide sont identifiées par les mots Danger, Avertissement ou Attention, selon le type de risque encouru.

Définitions

Voici le symbole d'avertissement concernant la sécurité. Il est utilisé pour vous avertir des risques de blessures potentiels. Respectez tous les messages qui suivent ce symbole afin de prévenir les blessures ou la mort.



DANGER

La mention DANGER indique un danger imminent qui causera la mort ou de graves blessures, s'il n'est pas évité.



AVERTISSEMENT

La mention AVERTISSEMENT indique une situation potentiellement dangereuse qui, si elle n'est pas évitée, peut entraîner des blessures graves, voire la mort.



ATTENTION

La mention ATTENTION signale la présence d'une situation potentiellement dangereuse qui, si elle n'est pas évitée, est susceptible de causer des blessures mineures ou moyennement graves.



IMPORTANT

Cette mention précède des renseignements importants relatifs à l'installation, au fonctionnement ou à l'entretien. Toutefois, ceux-ci n'impliquent aucune notion de danger.

Précautions générales



DANGER

DANGER D'ENFERMEMENT DES ENFANTS. Avant de mettre votre vieil électroménager au rebut, enlevez les portes et laissez les clayettes en place afin d'éviter que les enfants ne puissent grimper facilement à l'intérieur.

AVERTISSEMENT

- **N'essayez jamais de réparer ou de faire l'entretien de l'appareil avant d'avoir coupé son alimentation électrique.**
- **Si vous modifiez, coupez ou enlevez le cordon d'alimentation, enlevez la fiche électrique ou effectuez un câblage direct, vous risquez de subir de graves blessures, et/ou une perte de biens et/ou la mort. La garantie de l'appareil sera également annulée.**
- **Ne soulevez pas l'appareil par sa poignée de porte.**

ATTENTION

- **Faites preuve de prudence lorsque vous déplacez l'appareil. Certains rebords sont coupants et peuvent entraîner des blessures. Portez des gants lorsque vous transportez ou déplacez l'appareil.**
- **N'installez jamais l'appareil derrière des portes fermées. Assurez-vous que la grille avant n'est pas obstruée. L'obstruction de la circulation de l'air peut provoquer un mauvais fonctionnement de l'appareil et pourrait entraîner l'annulation de la garantie.**
- **Laissez la température de l'appareil se stabiliser pendant 24 heures avant de l'utiliser.**



ATTENTION

- **Utilisez seulement des pièces de rechange Electrolux. L'utilisation de pièces provenant d'une autre source pourrait endommager l'appareil et entraîner l'annulation de la garantie.**

Refroidisseur à vin

Votre refroidisseur à vin Electrolux a été conçu pour être autonome ou encastré. Lorsque vous l'encastrez, votre refroidisseur à vin ne nécessite pas d'espace libre supplémentaire au-dessus, sur les côtés ou à l'arrière. Dans les deux cas, la grille avant **NE DOIT PAS** être obstruée.



REMARQUE

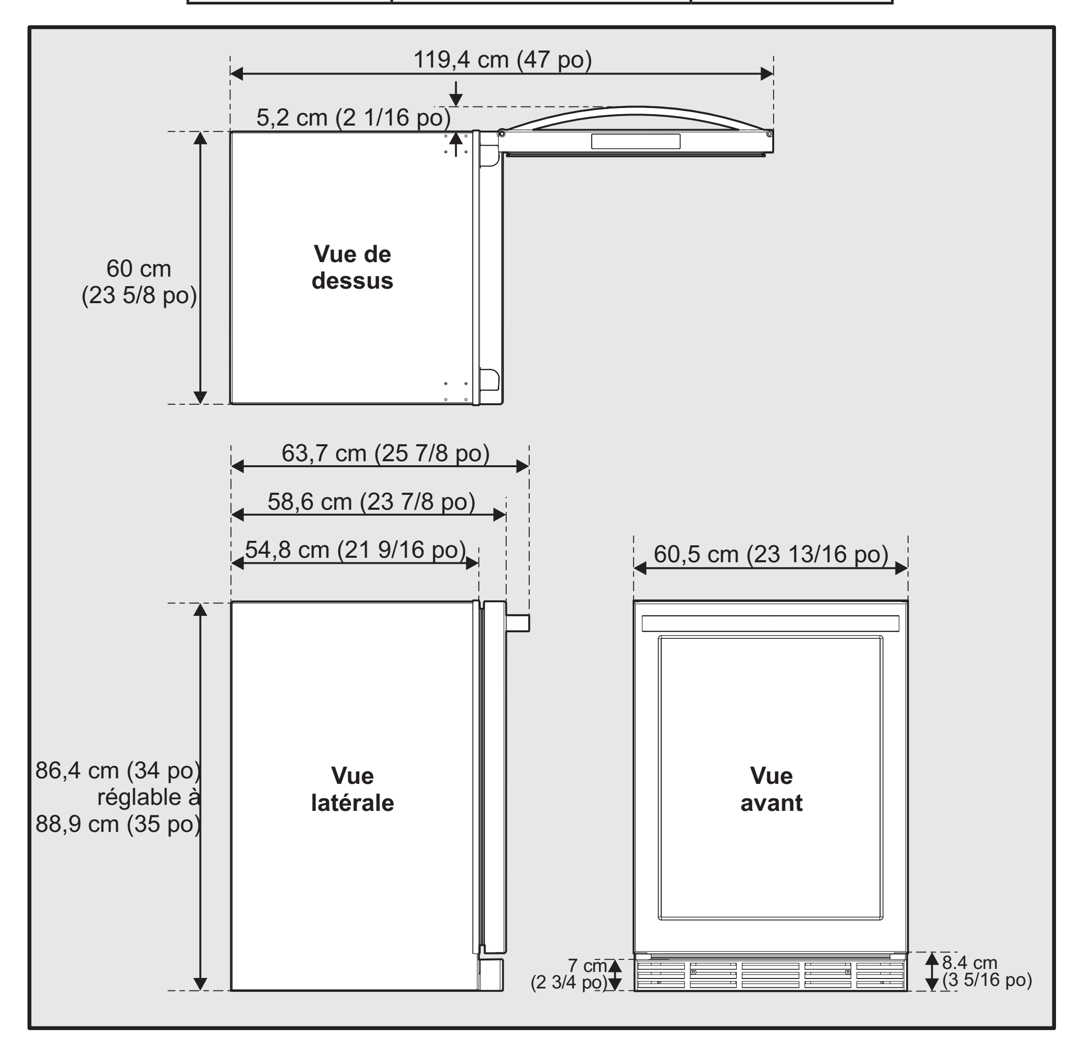
Pour faciliter l'installation et le démontage de l'appareil, nous vous recommandons d'ajouter au moins 6 mm (¼ po) aux dimensions de l'appareil.

REMARQUE

L'appareil n'a besoin d'aucun espace de dégagement lorsque vous l'installez en l'alignant avec une armoire ou un mur. Les modèles Electrolux en acier inoxydable nécessitent un espace de dégagement d'au moins 5,2 cm (2 1⁄16 po) pour la poignée lorsque vous les installez contre un mur ou une armoire qui dépasse l'avant de l'appareil.

Icon Designer Dimensions de l'appareil

Largeur	Hauteur	Profondeur
60,5 cm (23 13/16 po)	86,4 à 88,9 cm (34 à 35 po)	63,7 cm (25 7/8 po)



Icon Designer Dimensions du produit

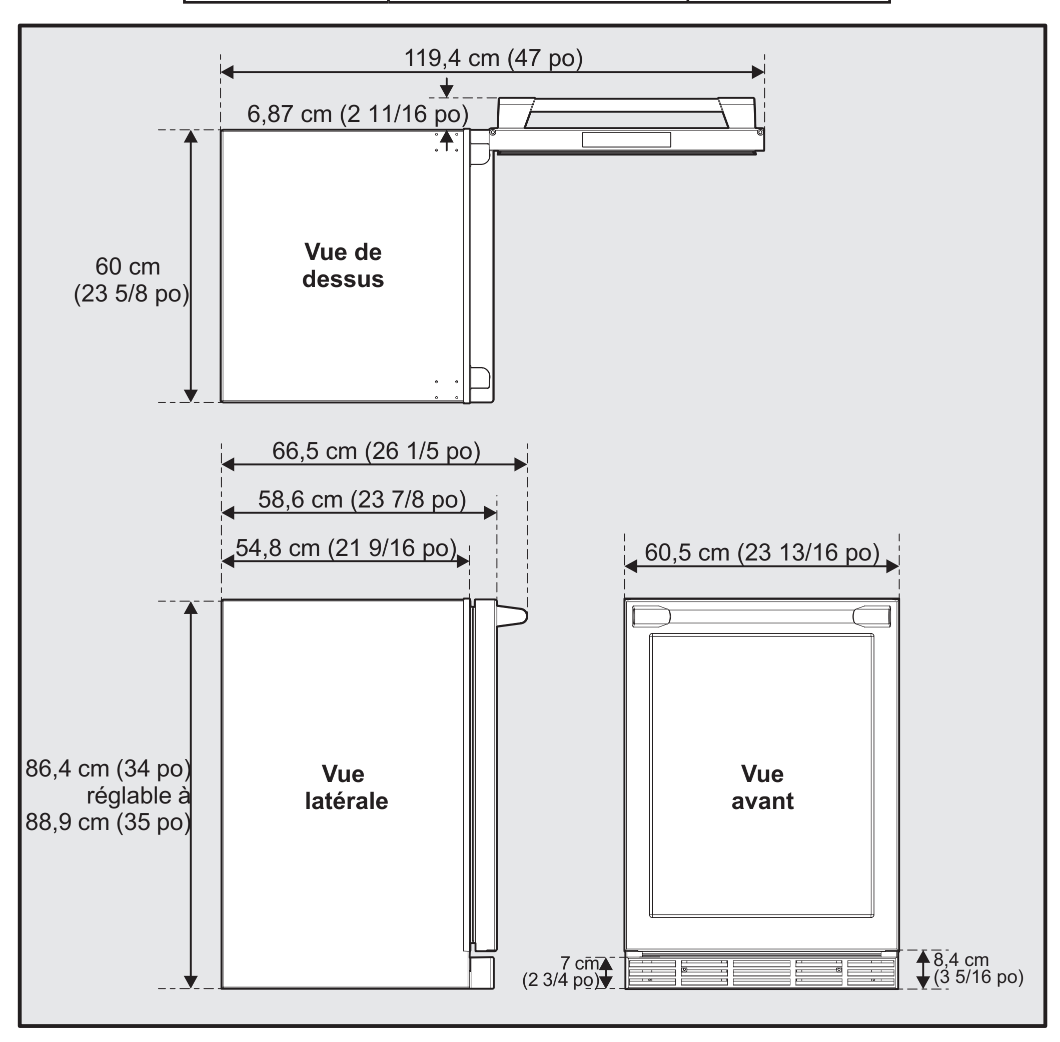


NOTE

Toutes unités exigent zéro dégagement quand l'éclat installé avec un cabinet ou un mur. ICON d'Electrolux les Pro modèles d'acier inoxydable exigent un minimum 6,8 cm (2 11/16 po) dégagement de poignée de pouce quand installé contre un mur ou un cabinet qui s'étend au-delà du bord de devant de l'unité.

ICON Pro Dimensions de l'appareil

Largeur	Hauteur	Profondeur
60,5 cm (23 13/16 po)	86,4 à 88,9 cm (34 à 35 po)	66,5 cm (26 1/5 po)



ICON Pro Dimensions du produit

Préparation de l'emplacement

1 Placez l'appareil sur une surface plane, de niveau et capable de supporter tout le poids de l'appareil. N'oubliez pas que l'appareil sera beaucoup plus lourd une fois rempli.

2 Branchez cet appareil à un circuit électrique mis à la terre et polarisé de 115 volts CA, 60 Hz et 15 A (courant électrique domestique standard).

3 Évitez de brancher l'appareil sur un circuit muni d'un interrupteur de défaut à la terre. Les interrupteurs de défaut à la terre disjonctent souvent inutilement et provoquent l'arrêt de l'appareil. Généralement, les interrupteurs de défaut à la terre ne sont pas utilisés sur des circuits qui assurent l'alimentation électrique d'appareils devant fonctionner sans surveillance pendant de longues périodes.

4 L'appareil doit être installé conformément aux ordonnances et aux codes en vigueur dans votre région.

⚠ ADVERTISSEMENT

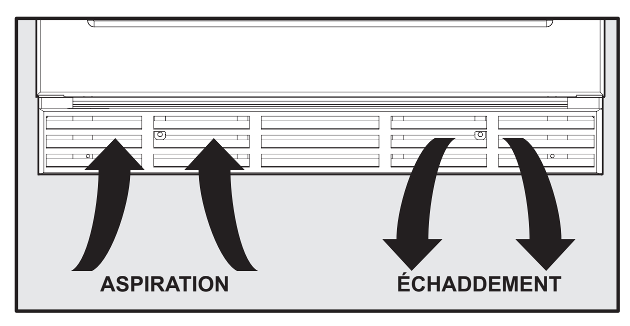
RISQUE D'ÉLECTROCUTION!

La mise à la terre est nécessaire. Cet appareil est muni d'une fiche polarisée à trois broches (mise à la terre) pour assurer votre protection contre les chocs électriques.

- **N'ENLEVEZ JAMAIS la broche ronde de mise à la terre dont est munie la fiche.**
- **N'UTILISEZ JAMAIS un adaptateur de mise à la terre à deux broches.**
- **N'UTILISEZ JAMAIS une rallonge pour fournir l'alimentation électrique à l'appareil.**

Si la prise murale ne possède que deux alvéoles ou si l'installation requiert un cordon d'alimentation plus long, demandez à un électricien qualifié de remédier à la situation conformément aux codes de l'électricité en vigueur.

5 Installez l'appareil dans un endroit où l'air peut circuler librement à travers la grille avant.

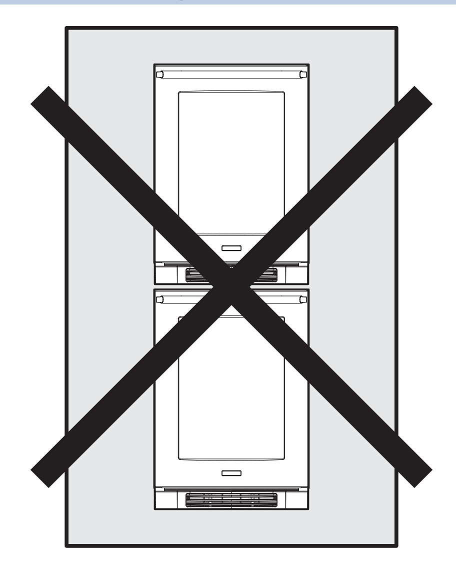


6 Essuyez l'intérieur de l'appareil avec un linge humide.

7 Assurez-vous d'installer le support anti-renversement. Pour ce faire, suivez les instructions fournies dans l'emballage du support anti-renversement.

⚠ ADVERTISSEMENT

La Trousse Anti-Renversement doit être installée sur cette unité avant qu'il est ait utilisé. Doubler d'unité empilant peuvent causer la blessure personnelle sérieuse.

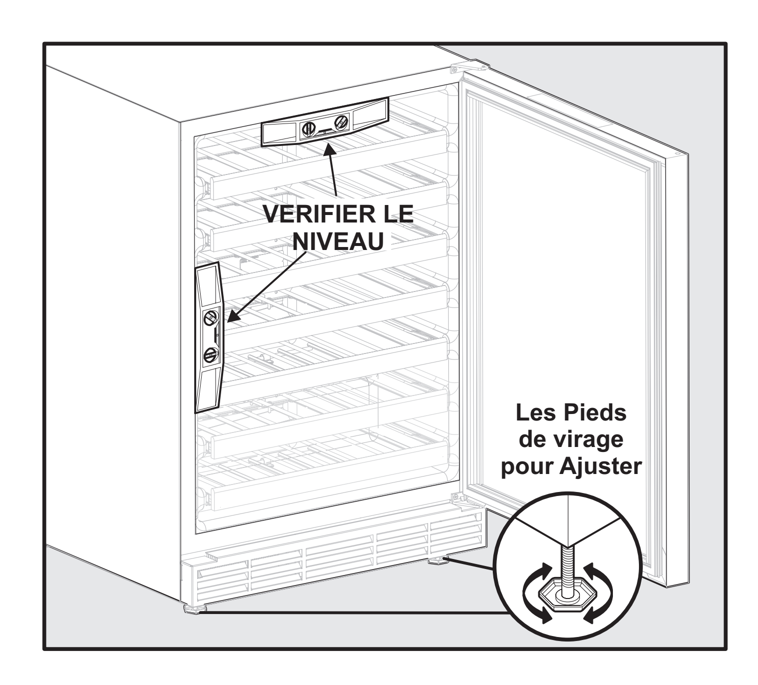


Mise à niveau

Mettre l’appareil à niveau

Placez l'appareil sur une surface plane, de niveau et capable de supporter tout le poids de l'appareil.

L’appareil possède quatre (4) pieds de mise à niveau réglables. Tournez les pieds vers la droite pour élever l'appareil et vers la gauche pour l'abaisser.



Inverser la porte

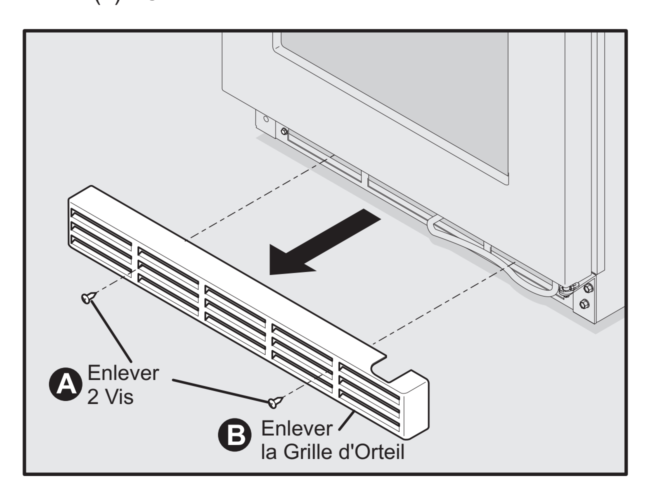
Ce modèle vient équipé avec une porte de RH-balançoire. Pour convertir l'unité à une porte de LH-balançoire (selon l'Usage & le Guide de Soin), les certains composants doivent être obtenus avant de commencer la conversion. Ces composants sont disponibles de votre négociant local ou en appelant Electrolux.

Commander le Nombre de Partie : 5303418377

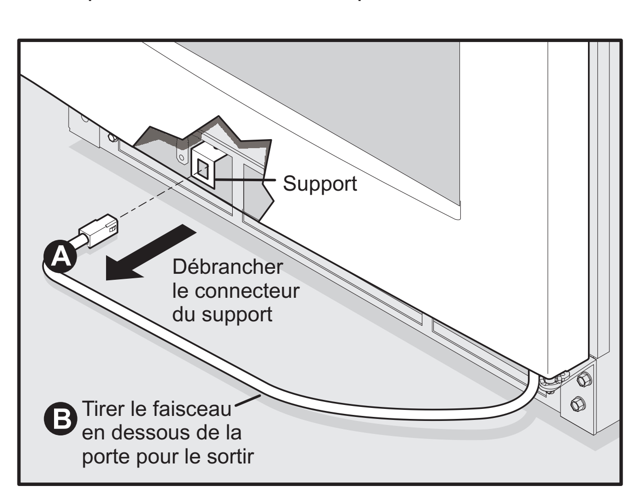
Pour inverser la porte :

1 Coupez l'alimentation électrique du refroidisseur à vin.

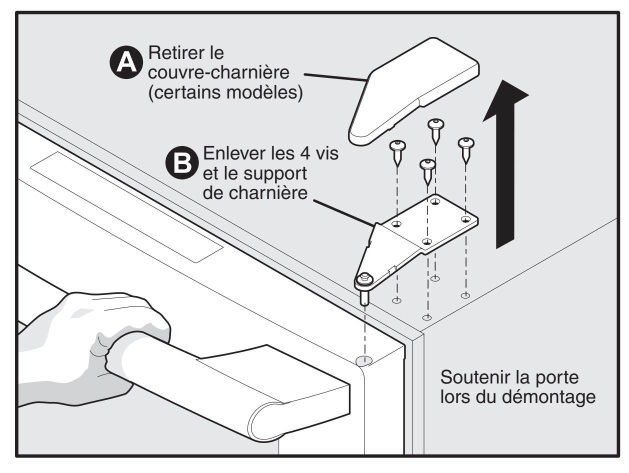
2 Retirez la grille de protection en enlevant les deux (2) vis.



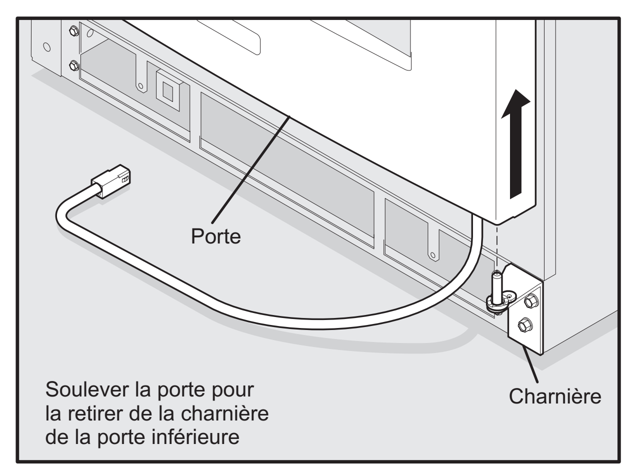
3 Débranchez le faisceau de la porte du support connecteur situé à l'arrière du panneau avant inférieur. Tirez sur le faisceau pour le retirer de l'arrière du panneau avant inférieur, et laissez-le pendre en dessous de la porte.



4 Retirez le support de charnière supérieur droit en dévissant les quatre (4) vis. Assurez-vous de soutenir la porte lorsque vous dévissez et retirez le support de charnière supérieur.



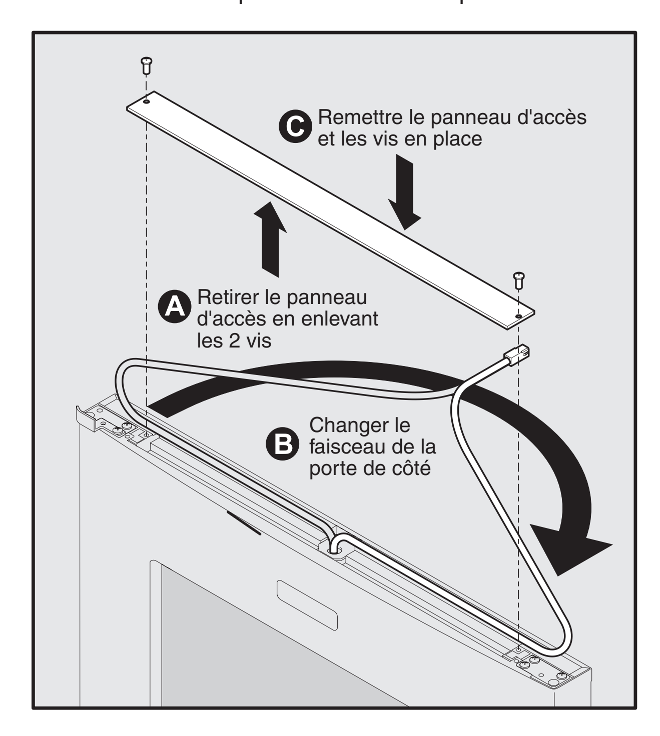
5 Soulevez la porte pour la retirer du support de charnière inférieur droit. Tournez la porte à l'envers et posez-la sur une surface molle et non abrasive.



Inversion de la porte

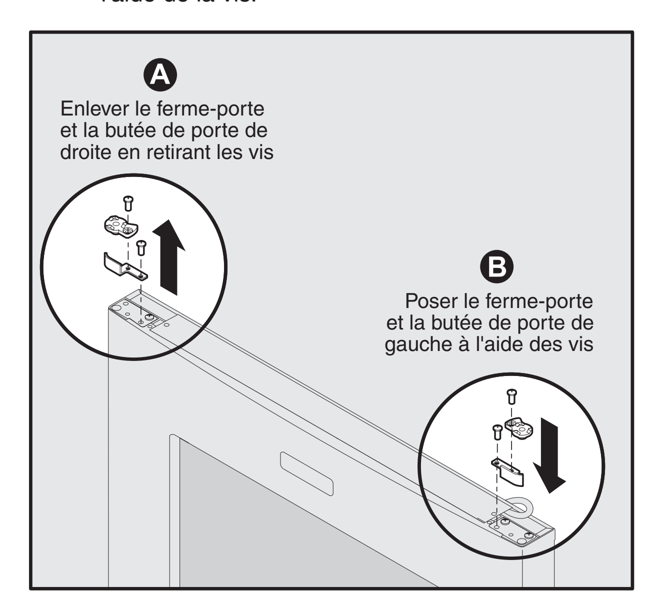
6 Pour enlever le panneau d'accès, retirez les deux (2) vis.

7 Changez le faisceau de la porte de côté. Remettez le panneau d'accès en place.



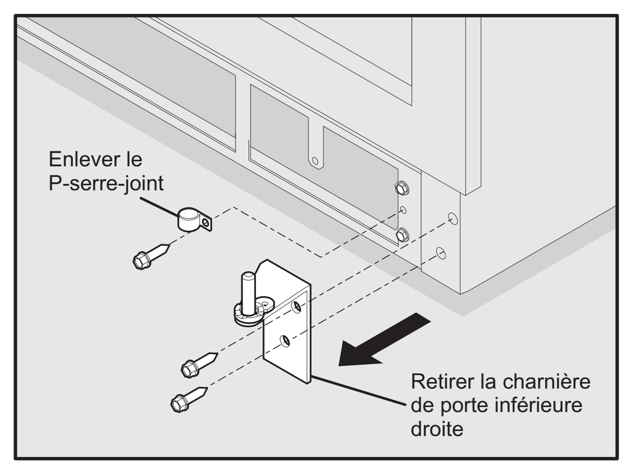
8 Enlevez le ferme-porte en plastique de droite en retirant la vis. Enlevez la butée de porte en métal de droite en retirant la vis.

9 Posez la butée de porte en métal de gauche à l'aide de la vis.



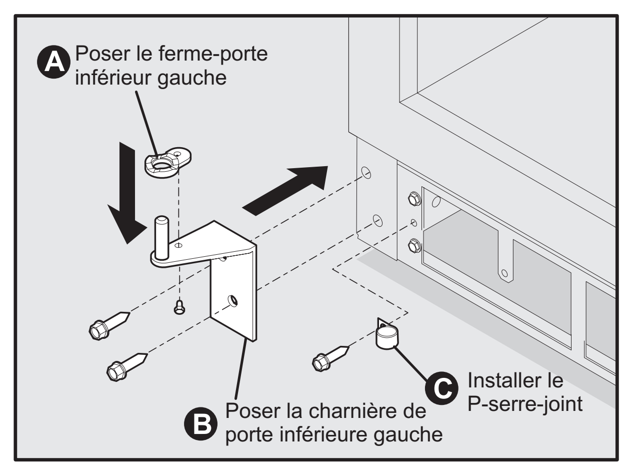
10 Posez la butée de porte en plastique de gauche à l'aide de la vis.

11 Enlevez la charnière de porte inférieure droite en retirant les deux (2) vis. Enlever le P-serre-joint et installer dans le côté de LH.

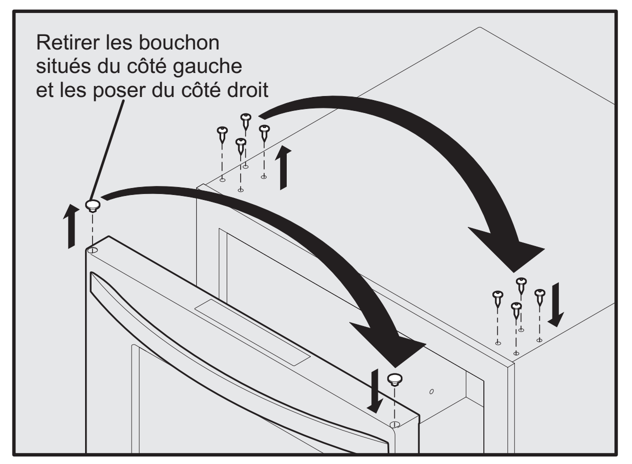


12 Posez le ferme-porte inférieur gauche à l'intérieur de la charnière inférieure gauche à l'aide de la vis.

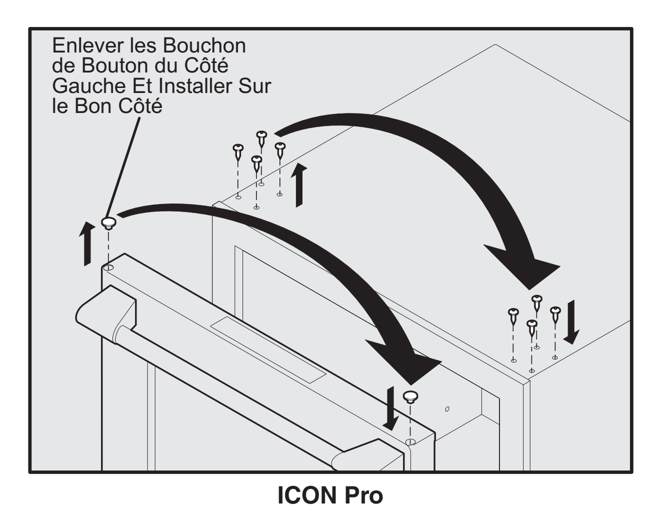
13 Posez la charnière de porte inférieure gauche à l'aide des deux (2) vis. Appliquer la gelée de pétrole pour abaisser la guide de LH.



14 Enlever le bouchon de bouton du côté supérieur gauche de porte et le lieu dans le bon côté supérieur de porte. Placer la porte sur le crochet de gond de LH plus bas.



ICON Designer



ICON Pro

Placer la porte sur
la charnière inférieure

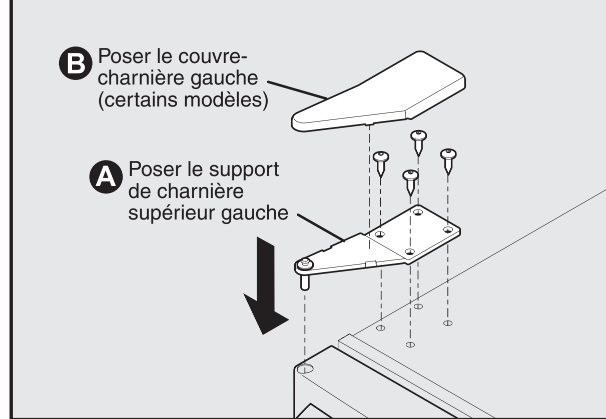
15 Posez le support de charnière supérieur gauche à l'aide des quatre (4) vis.

Si la porte ne fonctionne pas bien après avoir été inversée, veuillez suivre les étapes suivantes :

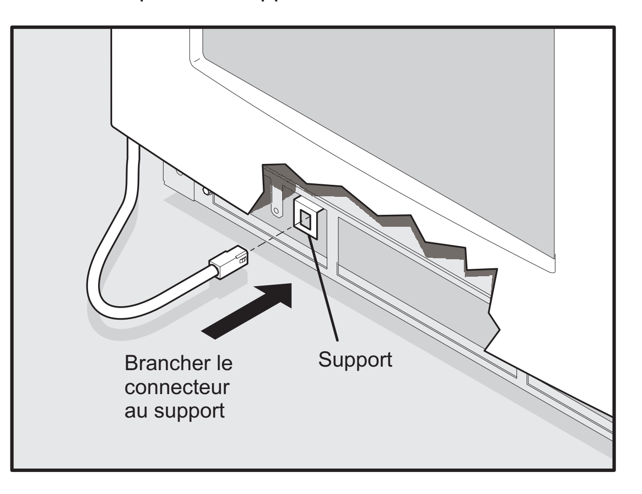
a) Desserrez les vis de la charnière inférieure et alignez la porte. Serrez les vis de nouveau.

b) Desserrez les vis de la charnière supérieure et alignez la porte. Serrez les vis de nouveau.

c) Retirez le joint de porte, faites-le pivoter sur 180°, puis réinstallez-le.

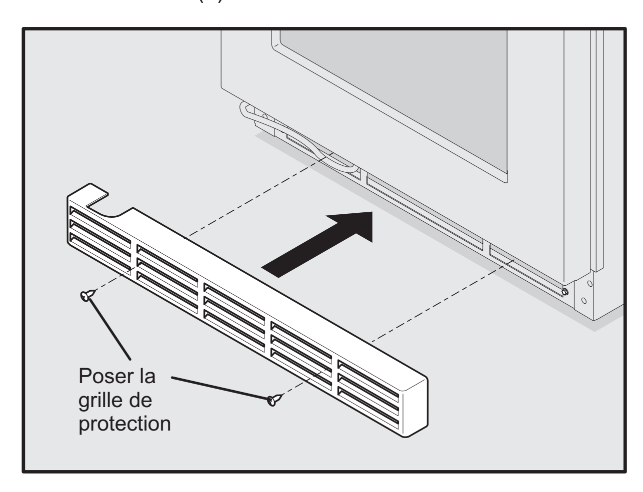


16 Faites passer le faisceau de la porte derrière le panneau avant inférieur. Rebranchez le faisceau de la porte au support.



Inversion de la porte

17 Fixez de nouveau la grille de protection à l'aide des deux (2) vis.

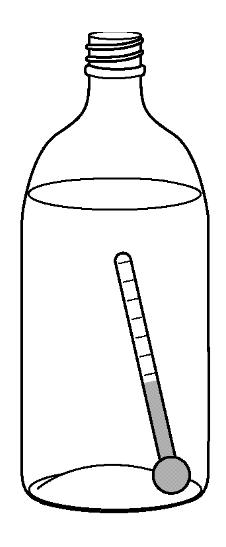


18 Rétablissez l'alimentation électrique.

Mise en marche de l'appareil

Le refroidisseur à vin est livré avec la touche à la position de MARCHE; toutefois, vous pouvez l’allumer ou l’éteindre en appuyant sur la touche ON/OFF (marche/arrêt) pendant trois (3) secondes, puis en la relâchant.

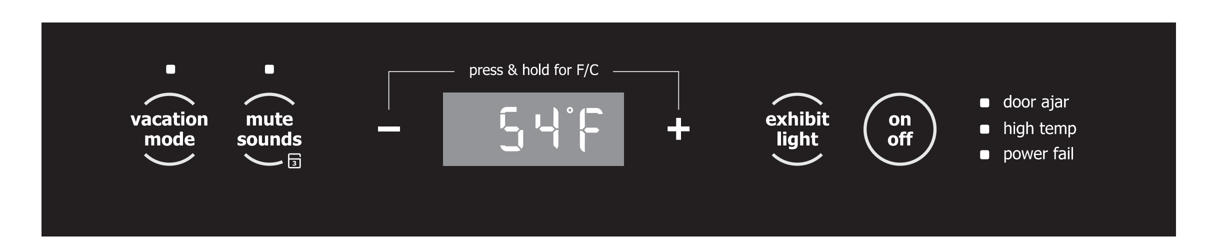
Ajustement de la température



Afin de vérifier la température avec précision, insérez un thermomètre fiable dans une bouteille de plastique incassable et partiellement remplie d’eau. Vissez fermement le bouchon de la bouteille.

Placez la bouteille dans la zone voulue pendant 24 heures. Évitez d’ouvrir la porte de l’appareil pendant le test. Après 24 heures, vérifiez la température de l’eau.

Appuyez sur les indicateurs « + » ou « – » et relâchez-les pour ajuster la température au réglage désiré. L’affichage de la température commencera à clignoter lorsque vous appuierez pour la première fois sur l’un ou l’autre des indicateurs et que vous les relâcherez. Pour régler la température, appuyez sur la touche et relâchez-la. Après trois (3) secondes d'inactivité, l'afficheur émet un signal sonore pour indiquer que la nouvelle température est activée.



Les facteurs qui influent la température à l’intérieur de la caisse sont, entre autres :

1. Le réglage de la température.
2. La température de la pièce où est installé l’appareil.
3. La fréquence à laquelle vous ouvrez et fermez la porte de l'appareil.
4. Le temps pendant lequel la lumière à l’intérieur de l’appareil est laissée allumée. La chaleur émise par l'ampoule affecte principalement les vins/boissons placés dans les porte-bouteilles du haut.
5. L'installation en plein soleil ou à proximité d'une source de chaleur.



Description des fonctions

vacation mode (mode de vacances) Permet d'économiser de l'énergie en désactivant les lumières intérieures et les touches.

mute sounds (blocage du son) Les signaux sonores émis à chaque pression effectuée sur les touches peuvent être désactivés au choix de l'utilisateur. Le voyant rouge lumineux indique que les signaux sonores sont désactivés. La touche **mute sounds** (blocage du son) sert également à prévenir lors de situations d'alarme à l'aide d'un voyant rouge clignotant. Appuyez sur la touche **mute sounds** (blocage du son) pendant trois (3) secondes et relâchez-la pour activer le **verrouillage des commandes** et ainsi, éviter de changer accidentellement les réglages de l'appareil. L'affichage de température indiquera « LOC » (verrouillage).

temperature mode (mode température) Appuyer simultanément sur les touches « + » et « – » pendant trois (3) secondes et les relâcher permet de faire passer l'affichage des degrés Fahrenheit aux degrés Celsius, et inversement.

display light (voyant d'affichage) Permet d'activer manuellement les voyants, même lorsque la porte est fermée. À chaque pression successive exercée sur la touche, les voyants intérieurs passent de la position « Off » (éteint), à « Low Intensity » (faible intensité), à « Maximum Intensity » (intensité maximale), puis de nouveau à « Off » (éteint). L'éclairage intérieur se désactive automatiquement après 120 minutes, après quoi vous pouvez le réactiver manuellement au besoin.

on off (marche/arrêt) Appuyez sur la touche pendant trois (3) secondes, puis relâchez-la. Cette touche permet d'éteindre le système de refroidissement. L'affichage de la température indiquera « OFF » (arrêt). **CETTE TOUCHE NE PERMET PAS DE COUPER L'ALIMENTATION DE L'APPAREIL**.

Alarmes

door ajar (porte entrouverte) Lorsque la porte est laissée ouverte pendant cinq (5) minutes, un signal sonore retentit et le voyant **door ajar** (porte entrouverte) s'allume sur le côté droit de l'afficheur. Le voyant **mute sounds** (blocage du son) clignotera. Lorsque vous appuyez sur la touche **mute sounds** (blocage du son) et que vous la relâchez, vous êtes averti lors d'une alarme, mais le signal sonore de cette dernière est désactivé. Le voyant **door ajar** (porte entrouverte) continuera à clignoter jusqu'à ce que la porte soit refermée.

power fail (panne d'électricité) Si une panne d'électricité survient lors de la mise en marche initiale de l'appareil, un signal sonore retentira et l'indicateur **power fail** (panne d'électricité) du côté droit de l'affichage clignotera. Le voyant **mute sounds** (blocage du son) clignotera. Lorsque vous appuyez sur la touche **mute sounds** (blocage du son) et que vous la relâchez, vous êtes averti lors d'une alarme, mais le signal sonore de cette dernière est désactivé. Toutes les autres fonctions seront désactivées jusqu'à ce que l'alarme et l'indicateur **power fail** (panne d'électricité) soient éteints et que l'appareil revienne à son mode de fonctionnement normal.

Mode sabbat



Le mode sabbat permet de désactiver certaines fonctions et commandes de l'appareil, en respect des croyances du sabbat hebdomadaire et d'autres fêtes religieuses de la communauté juive orthodoxe.

Vous pouvez activer ou désactiver le mode sabbat en appuyant sur la touche **vacation mode** (mode de vacances) pendant cinq (5) secondes et en la relâchant. L'afficheur de la température indique « Sb » lorsque l'appareil est en mode sabbat.

Vous pouvez ouvrir ou fermer la porte à tout moment sans vous soucier d'éteindre ou d'allumer directement les voyants, l'affichage numérique, les solénoïdes, les ventilateurs, les robinets, le compresseur, les icônes, les signaux sonores ou les alarmes. Après une panne de courant, l'appareil se remet automatiquement en mode sabbat.

Lors du mode sabbat, les indicateurs d'alarme ne s'allument pas et ne sont pas non plus accompagnés d'un signal sonore.

Pour obtenir plus de renseignements et des directives d'utilisation ou pour consulter la liste complète des modèles qui possèdent la fonction de sabbat, rendez-vous au http:\\www.star-k.org.

Rangement approprié

Le refroidisseur à vin peut contenir 48 bouteilles (750 ml). Les cinq (5) porte-bouteilles supérieurs peuvent contenir huit (8) bouteilles chacun deux étagères plus basses qui tiendra quatre (4) embouteille chaque. Les porte-bouteilles ont été spécialement conçus de manière à permettre un rangement à l'horizontale adéquat pour le vin. Dans cette position, le bouchon des bouteilles demeure humide, empêchant ainsi l'air de pénétrer dans la bouteille.

Recommandations pour le remplissage

Les porte-bouteilles permettent d'entreposer le vin correctement à l'horizontale. Les bouteilles sont positionnées de façon à ce que le vin demeure en contact avec le bouchon et que ce dernier ne sèche pas. Utilisez la procédure expliquée ci-dessous pour remplir le refroidisseur à vin. Les vins blancs et les vins mousseux devraient être conservés sur les porte-bouteilles du bas et du centre. Quant aux vins rouges, ils doivent être conservés sur les porte-bouteilles du haut.

Il est préférable de remplir d'abord le inférieur du refroidisseur à vin et de ranger les bouteilles du fond vers l'avant.

Les autres porte-bouteilles doivent être remplis de la même manière, du fond vers l'avant.

Entretien de votre refroidisseur à vin

Un nettoyage périodique et un entretien adéquat de votre appareil lui assureront un fonctionnement efficace, une performance optimale et une longue durée de vie. Les intervalles d'entretien suggérés sont basés sur des conditions d'usage normales. Vous pouvez raccourcir ces intervalles si vous avez des animaux domestiques ou s'il existe d'autres situations particulières.

Nettoyage extérieur pour le modèle en acier inoxydable

- Les modèles en acier inoxydable peuvent décolorer s'ils sont exposés à du chlore, à des produits chimiques pour piscine, à de l'eau salée ou à des nettoyants avec javellisant.
- Conservez l'apparence neuve de l'acier inoxydable en le nettoyant tous les mois avec un produit à nettoyer et à polir, tout-en-un, conçu pour l'acier inoxydable. Les nettoyages fréquents éliminent de la surface les contaminants qui peuvent causer de la rouille. Certains appareils devront être nettoyés toutes les semaines.
- NE NETTOYEZ PAS AVEC DES TAMPONS À RÉCURER EN LAINE D'ACIER.
- N'UTILISEZ PAS DE NETTOYANTS QUI NE SONT PAS SPÉCIALEMENT CONÇUS POUR L'ACIER INOXYDABLE (comme les nettoyants pour le verre, la céramique ou le comptoir).
- Si le revêtement est décoloré ou rouillé, nettoyez-le sans tarder avec les nettoyants Bon-Ami ou Barkeepers Friend et un linge doux. Frottez toujours dans la même direction que le grain. Terminez toujours cette opération en appliquant un produit à nettoyer et à polir tout-en-un pour acier inoxydable, afin de prévenir d'autres problèmes.
- L'UTILISATION DE TAMPONS ABRASIFS COMME LES TAMPONS SCOTCHBRITE ESTOMPE LE GRAIN DE L'ACIER INOXYDABLE.
- Si vous laissez la rouille un certain temps sur le revêtement d'acier inoxydable, celle-ci peut pénétrer et devenir impossible à enlever.

⚠ ATTENTION

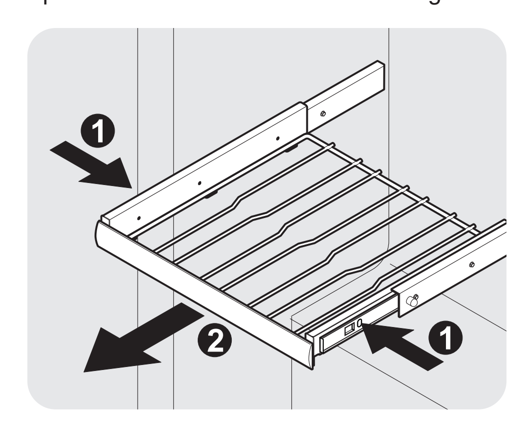
- **Les modèles en acier inoxydable qui sont exposés au chlore et à l'humidité, situés dans des endroits comme les stations santé et les piscines, peuvent subir une décoloration. La décoloration provoquée par le chlore est normale. Suivez les instructions pour le nettoyage extérieur de l'appareil.**
- **JAMAIS LE CHLORURE D'USAGE OU LES NETTOYEURS CONTENANT LE DECOLORANT POUR NETTOYER L'ACIER INOXYDABLE.**

Nettoyage intérieur – Au besoin

1. Coupez l'alimentation électrique du refroidisseur à vin.
2. Enlevez les porte-bouteilles si vous le désirez. Reportez-vous à la section « DÉMONTAGE ET INSTALLATION DES PORTE-BOUTEILLES » ci-dessous.
3. Essuyez les parois intérieures avec une solution d'eau tiède et de détergent doux et non abrasif.
4. Rincez à l'eau propre.
5. Rebranchez l'appareil.

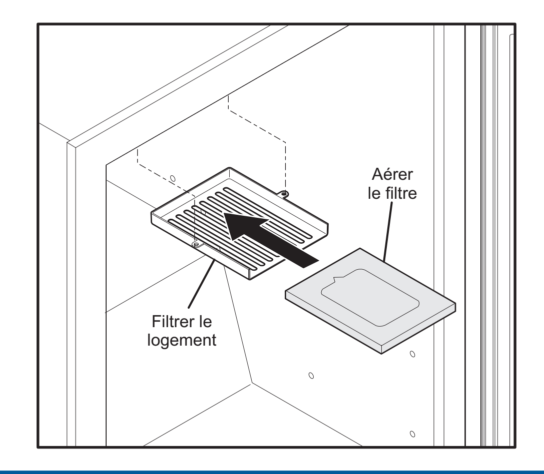
Démontage et installation des porte-bouteilles

1. Ouvrez complètement la porte.
2. Allongez complètement les porte-bouteilles.
3. La glissière à roulement à billes est munie de loquets de blocage de chaque côté. Poussez les loquets de blocage, puis tirez le porte-bouteilles pour le sortir.
4. Pour remettre le porte-bouteilles en place, poussez complètement la glissière à l'intérieur de l'appareil. Placez le porte-bouteilles sur la glissière à roulement à billes en vous assurant qu'il s'enclenche correctement sur la glissière.



Aérer le Filtre

Filtre à air Statique a trouvé dans le tas de littérature. Installer dans le logement correct.



Avant de faire appel au service après-vente

Si cet appareil vous semble défectueux, lisez d'abord ce manuel en entier. Si le problème persiste, consultez le **Guide de dépannage** ci-dessous. Repérez le problème dans ce guide, lisez la cause possible et la solution proposée avant d'appeler le service après-vente. Il pourrait s'agir d'un problème très simple pouvant être résolu sans que vous n'ayez à faire appel au service après-vente. Certaines solutions suggérées dans le **Guide de dépannage** sont très complexes. Vous devrez peut-être consulter ou engager un technicien qualifié.

Si vous devez faire appel à notre service après-vente

Communiquez avec le marchand qui vous a vendu l'appareil. Donnez-lui le numéro du modèle de votre appareil de même que son numéro de série et expliquez le problème. Les numéros de modèle et de série se trouvent sur la paroi supérieure de votre appareil.

Si vous ne connaissez pas le nom du marchand ou de la compagnie de réparation locale, vous pouvez le trouver en ligne à l'adresse **www.electroluxicon.com** ou en composant le **1 877 435-3287**.



AVERTISSEMENT

RISQUE D'ÉLECTROCUTION

N'ESSAYEZ JAMAIS de réparer ou d'entretenir l'appareil avant d'avoir débranché l'alimentation électrique principale.

Problème	Cause possible	Solution
L'appareil ne refroidit pas assez. Réglez la température (consultez la partie **Ajustement de la température** de la section **Mise en marche de l'appareil et commande de la température**).	• La commande de la température est réglée à un degré trop élevé. • La lumière reste allumée. • La circulation d'air de la grille avant est entravée. • Le joint de la porte n'est pas étanche.	• Réglez la température à un degré plus froid. Allouez 24 heures pour permettre à la température de se stabiliser. • Éteignez la commande de lumière manuelle. Consultez la section **Fonctionnement**. • La grille de la circulation d'air ne doit pas être obstruée. Consultez la section **Installation**. • Ajustez le joint de la porte.
L'appareil refroidit trop. Réglez la température (consultez la partie **Ajustement de la température** de la section **Mise en marche de l'appareil et commande de la température**).	• La commande de la température est réglée à un degré trop froid.	• Réglez la température à un degré plus chaud. Allouez 24 heures pour permettre à la température de se stabiliser.
La lumière intérieure ne s'allume pas.	• Mauvais fonctionnement de la DEL.	• Communiquez avec un réparateur Electrolux qualifié.
La lumière ne s'éteint pas lorsque la porte est fermée.	• La commande de lumière manuelle est activée. • L'interrupteur de la porte n'assure pas la connexion.	• Éteignez la commande de lumière manuelle. Consultez la section **Fonctionnement**. • Vérifiez si l'alignement de la porte est adéquat.
L'alarme ne s'éteint pas.	• La porte est entrouverte. • Il y a une panne de courant. • La température interne est trop élevée. (Centre de boissons seulement)	• Appuyez sur la touche MUTE SOUNDS (Blocage du son) pour activer l'alarme sans signal sonore. • Assurez-vous que la porte est bien fermée. • Laissez la température se stabiliser pendant 24 heures.
L'alimentation n'est pas rétablie après une panne de courant.	• Le disjoncteur du circuit est déclenché.	• Vérifiez le circuit d'alimentation électrique. Consultez la section Installation.
La porte ne se ferme pas correctement après avoir été inversée.	• Les charnières de porte ne sont pas alignées. • Le joint de la porte n'est pas étanche.	• Desserrez les charnières et réalignez la porte. Resserrez les charnières. • Faites pivoter le joint sur 180°. Consultez la section Inversion de la porte.

Renseignements concernant la garantie sur les gros appareils électroménagers

Votre appareil est couvert par une garantie limitée d'un an. Pendant un an à partir de la date d'achat d'origine, Electrolux réparera ou remplacera les pièces de cet appareil qui présentent un défaut de matériau ou de fabrication, si cet appareil est installé, utilisé et entretenu selon les instructions fournies. De plus, le revêtement de la caisse et le système hermétique de réfrigération (compresseur, condenseur, évaporateur, déshydrateur ou conduite) de votre appareil sont couverts par une garantie limitée allant de la deuxième à la cinquième année. Durant la période s'étendant de la deuxième à la cinquième année à partir de la date d'achat d'origine, Electrolux réparera ou remplacera le revêtement de la caisse et les pièces du système hermétique de réfrigération qui présentent un défaut de matériau ou de fabrication, si cet appareil est installé, utilisé et entretenu selon les instructions fournies.

Exclusions

Cette garantie ne couvre pas ce qui suit :

1. Les produits dont le numéro de série original a été enlevé, modifié ou n'est pas facilement déterminable.
2. Les appareils qui ont changé de propriétaire ou qui se trouvent à l'extérieur des États-Unis ou du Canada.
3. La présence de rouille à l'intérieur ou à l'extérieur de l'appareil.
4. Les produits vendus « tels quels » ne sont pas couverts par cette garantie.
5. La perte d'aliments causée par une panne du réfrigérateur ou du congélateur.
6. Les produits utilisés dans des établissements commerciaux.
7. Les appels de service qui ne concernent pas un mauvais fonctionnement, un défaut de fabrication ou un vice de matériau ou pour les appareils qui ne font pas l'objet d'un usage domestique ou qui ne sont pas utilisés conformément aux instructions fournies.
8. Les appels de service pour vérifier l'installation de votre appareil ou pour obtenir des instructions concernant l'utilisation de votre appareil.
9. Les frais engagés pour rendre l'appareil accessible pour une réparation, par exemple l'enlèvement des garnitures, des armoires, des étagères, etc., qui ne faisaient pas partie de l'appareil lorsqu'il a quitté l'usine.
10. Les appels de service qui concernent la réparation ou le remplacement des ampoules, des filtres à air, des filtres à eau ou d'autres articles consomptibles, ou des boutons, des poignées ou d'autres pièces esthétiques.
11. Les coûts de ramassage et de livraison; votre appareil est conçu pour être réparé à la maison.
12. Les frais supplémentaires comprenant, sans s'y limiter, les appels de service en dehors des heures normales de bureau, en fin de semaine ou un jour férié, les droits de péage, les frais de convoyage ou les frais de déplacement pour les appels de service dans des endroits isolés, notamment l'État de l'Alaska.
13. Les dommages causés au fini de l'appareil ou à la maison pendant le transport ou l'installation, ce qui comprend, sans s'y limiter, les planchers, les armoires, les murs, etc.
14. Les dommages causés par : des réparations effectuées par des techniciens non autorisés; l'utilisation de pièces autres que les pièces Electrolux d'origine ou qui n'ont pas été obtenues par l'entremise d'un réparateur autorisé; ou les causes étrangères comme l'abus, la mauvaise utilisation, une alimentation électrique inadéquate, un accident, un incendie ou une catastrophe naturelle.

AVERTISSEMENT CONCERNANT LES GARANTIES IMPLICITES; LIMITATIONS DES RECOURS

L'UNIQUE RECOURS DU CLIENT EN VERTU DE CETTE GARANTIE LIMITÉE EST LA RÉPARATION OU LE REMPLACEMENT DU PRODUIT COMME DÉCRIT PRÉCÉDEMMENT. **LES RÉCLAMATIONS BASÉES SUR DES GARANTIES IMPLICITES, Y COMPRIS LES GARANTIES IMPLICITES DE QUALITÉ MARCHANDE OU D'ADAPTATION À UN USAGE PARTICULIER, SONT LIMITÉES À UN AN OU À LA PÉRIODE LA PLUS COURTE PERMISE PAR LA LOI, QUI NE DOIT PAS ÊTRE INFÉRIEURE À UN AN.** ELECTROLUX NE POURRA ÊTRE TENUE RESPONSABLE DES DOMMAGES ACCESSOIRES OU INDIRECTS NI DES DOMMAGES MATÉRIELS ET DES DÉPENSES IMPRÉVUES RÉSULTANT D'UNE VIOLATION DE CETTE GARANTIE ÉCRITE OU DE TOUTE AUTRE GARANTIE IMPLICITE. CERTAINS ÉTATS ET CERTAINES PROVINCES NE PERMETTENT AUCUNE RESTRICTION OU EXEMPTION SUR LES DOMMAGES ACCESSOIRES OU INDIRECTS NI RESTRICTION SUR LES GARANTIES IMPLICITES. DANS CE CAS, CES RESTRICTIONS OU EXEMPTIONS POURRAIENT NE PAS ÊTRE APPLICABLES. CETTE GARANTIE ÉCRITE VOUS DONNE DES DROITS LÉGAUX PRÉCIS. IL SE PEUT QUE VOUS AYEZ D'AUTRES DROITS VARIANT SELON L'ÉTAT OU LA PROVINCE.

Si vous devez faire appel au service de réparation

Conservez votre reçu, votre bon de livraison ou toute autre preuve de paiement valide permettant d'établir la période de la garantie au cas où vous auriez besoin de faire appel au service de réparation. Si une réparation est effectuée, il est dans votre intérêt d'obtenir et de conserver tous les reçus. Le service auquel vous avez recours en vertu de cette garantie doit être obtenu en communiquant avec Electrolux aux adresses ou aux numéros de téléphone ci-dessous.

Cette garantie n'est valide qu'aux États-Unis, à Puerto Rico et au Canada. Aux États-Unis et à Puerto Rico, votre appareil est garanti par Electrolux Major Appliances North America, une division d'Electrolux Home Products, Inc. Au Canada, votre appareil est garanti par Electrolux Canada Corp. Nul n'est autorisé à modifier les obligations contenues dans cette garantie ni à y apporter des ajouts. Les obligations de cette garantie concernant la réparation et les pièces doivent être remplies par Electrolux ou par une compagnie de réparation autorisée. Les caractéristiques et les spécifications décrites ou illustrées peuvent être modifiées sans préavis.

ÉTATS-UNIS
1 877 435-3287
Electrolux Major Appliances North America
P.O. Box 212378
Augusta, GA 30907

CANADA
1 800 265-8352
Electrolux Canada Corp.
5855, Terry Fox Way
Mississauga, Ontario, Canada L5V 3E4

Electrolux